

VIII 36  
33

Государственная  
ордена Ленина  
БИБЛИОТЕКА СССР  
им. В. И. ЛЕНИНА  
h1317-49

БИБЛИОТЕКА  
СВЯТОСЛАВСКОЙ ДУХОВНОЙ  
АКАДЕМИИ

# ВЯТСКІЯ ЕПАРХІАЛЬНЫЯ ВѢДОМОСТИ

№ 2. 1902 г. Января 16-го.

ОТДѢЛЪ ОФФИЦІАЛЬНЫЙ.

Дѣйствія Правительства.

ВЫСОЧАЙШІЯ награды.

Государь, Императоръ, согласно съ заключеніемъ Комитета о службѣ чиновъ гражданскаго вѣдомства и о наградахъ, Всемилостивѣйше соизволилъ на награжденіе, къ 6-му числу декабря текущаго года, за заслуги по духовному вѣдомству, званіемъ *личною почетнаго гражданина* Вятскаго 2 гильдіи купца Якова Попова.

Списокъ лицамъ, кои Всемилостивѣйше пожалованы, къ 6 числу декабря 1901 года, за заслуги по духовному вѣдомству, медалями, съ надписью „за усердіе“: *для ношенія на шеѣ: золотою:* Уржумскій 2 гильдіи купецъ Сергѣй Стародубцевъ; *серебряными* на Станиславской лентѣ: Орловскій 2 гильдіи купецъ Алексѣй Чудиновскихъ; старосты церквей: Спасо-Хлыновской г. Вятки, Вятскій 2 гильдіи

купецъ Александръ Хлѣбниковъ, Всѣхсвятской кладбищенской г. Нолинска, 2 гильдіи купецъ Александръ Зыкинъ и Николаевской г. Котельнича, Котельническій 2 гильдіи купецъ Димитій Шильниковъ; *для пошенія на груди: золотыми:* на Станиславской лентѣ: Вятскій мѣщанинъ Александръ Швецовъ, крестьянинъ Θεодоръ Койсинъ, старосты церквей: села Петровскаго, Уржумскаго уѣзда, крестьянинъ Александръ Перевошиковъ, села Бобина, Вятскаго уѣзда, крестьянинъ Иванъ Саложниковъ; *серебряными:* на Станиславской лентѣ: крестьянинъ Андрей Баровъ, крестьянинъ Григорій Полушинъ, мѣщанинъ Василиій Лихачевъ, староста церкви слободы Кукарки, Яранскаго уѣзда, крестьянинъ Иванъ Димитріевъ, староста церкви с. Больше-Ройскаго, Уржумскаго уѣзда, крестьянинъ Петръ Симоновъ.

## Распоряженія Правительства.

### Награжденіе саномъ протоіеря.

Священникъ Воскресенской, кладбищенской церкви города Сарапула Маркъ Угробинъ, за свѣше 25-ти лѣтнія заслуги его по судебному вѣдомству, Святѣйшимъ, Правительствующимъ Синодомъ, какъ дано знать о семъ указомъ на имя Преосвященнаго Никона, Епископа Вятскаго и Слободскаго, отъ 14 декабря минувшаго 1901 года за № 8821 —награжденъ *саномъ протоіеря*

## Распоряженія Епархіальнаго Начальства.

### О сборѣ пожертвованій въ недѣлю Вай.

По разсмотрѣннн рескрипта Его Императорскаго Высочества, Великаго Князя Сергія Александровича—Предсѣда-



теля Императорскаго, Православнаго, Палестинскаго Общества, отъ 24 октября 1901 года за № 36, распубликованнаго въ № 1-мъ Вятскихъ Епархіальныхъ Вѣдомостей за 1902 годъ, Вятская духовная Консисторія 21 декабря 1901 года постановила и Его Преосвященство, Преосвященнѣйшій Варсонофій, Епископъ Глазовскій, 10 января 1902 года утвердилъ: во исполненіе резолюціи Его Преосвященства послать циркулярные указы, съ приложеніемъ правилъ о сборѣ пожертвованій, надписей къ блюдамъ, воззваній, объявленій и собесѣдованій, къ благочиннымъ градскихъ соборовъ и церквей епархіи, а также къ благочиннымъ сельскихъ церквей, экономамъ Вятскаго и Сарапульскаго Архіерейскихъ домовъ, конторѣ Успенскаго Трифорова монастыря, настоятелямъ и настоятельницамъ монастырей и сообщить въ Правленіи духовно-учебныхъ заведеній и Совѣты Епархіальныхъ училищъ, при которыхъ существуютъ церкви, съ предписаніемъ произвести сборъ пожертвованій въ пользу Іерусалима и Св. Земли въ недѣлю Ваий 1902 года, съ тѣмъ, чтобы, по окончаніи сбора, о.о. благочинные, монастыри и учрежденія постутившія пожертвованія представили въ Консисторію. Также предписать благочиннымъ пріобрѣсти кружки и прикрѣпить ихъ, съ надписью „въ пользу Св. Земли“, на наружныхъ стѣнахъ церквей для доставленія возможности всѣмъ добротнымъ дателямъ жертвовать на нужды Святой Земли.

---

По благословенію Святѣйшаго Синода, совершаемый въ праздникъ входа Господня въ Іерусалимъ сборъ для Православныхъ въ Іерусалимъ и Святой Землѣ производится слѣдующимъ образомъ:

1) Воззваніе о семъ сборѣ, а равно настояція правила для его производства печатаются въ мѣстныхъ Епархіальныхъ Вѣдомостяхъ.

2) Духовная Консисторія заблаговременно доставляетъ во всѣ безъ исключенія церкви епархіи полученныя отъ Императорскаго, Православнаго, Палестинскаго Общества пакеты съ надписями для сборныхъ блюдеъ, воззваніями, объявленіями, собесѣдованіями и актами по сбору, при чемъ приглашаетъ духовенство къ точному исполненію настоящихъ правилъ и къ приложенію особаго старанія для производства сбора.

3) По полученіи въ церкви воззваній и собесѣдованій, священнослужители во внѣбогослужебныхъ бесѣдахъ и чтеніяхъ по церквамъ и школамъ, гдѣ таковыя имѣются, а также проповѣдью на богослуженіи знакомятъ прихожанъ съ цѣлью настоящаго сбора, при чемъ при входѣ въ церковь раздаются безплатно грамотнымъ прихожанамъ воззванія и собесѣдованія, доставленныя для сего Обществомъ.

4) За недѣлю до дня сбора, къ наружнымъ входнымъ дверямъ церкви прикрѣпляется воззваніе Общества о сборѣ.

5) Въ дни сбора паства ознакомляется посредствомъ устной проповѣди съ значеніемъ и цѣлью сбора.

6) Самый сборъ производится посредствомъ обхожденія съ блюдомъ во время всѣхъ богослуженій праздника Входа Господня въ Іерусалимъ (на литургіи—послѣ чтенія Евангелія, а на всенощной и утрени—послѣ чтенія шестопсалмія).

7) Сборъ этотъ производится въ церквахъ, гдѣ имѣется нѣсколько священниковъ,—однимъ изъ нихъ, гдѣ же имѣется одинъ священникъ,—церковнымъ старостою или однимъ изъ почетныхъ прихожанъ.

8) По окончаніи богослуженія, составляется немедленно, по доставленному образцу, актъ о собранныхъ деньгахъ, въ присутствіи священника, церковнаго старосты и нѣсколькихъ почетныхъ прихожанъ.

9) Собранныя деньги, вмѣстѣ съ актомъ, представляются, не позже мѣсяца со дня сбора, чрезъ благочиннаго въ

духовную Консисторію, которая доставляет ихъ въ Совѣтъ Императорскаго, Православнаго, Палестинскаго Общества, С.-Петербургъ, Вознесенскій пр., 36.

### ПЕРЕМѢНЫ ПО СЛУЖБѢ.

Псаломщикъ Серсавской, единовѣрческой церкви, Елаб. уѣзда, Николай Тонковъ рукоположенъ въ санъ діакона, съ оставленіемъ на занимаемомъ имъ мѣстѣ,—30 декабря.

Опредѣлены: на псаломщическія мѣста—запасный старшій писарь Павелъ Вознесенскій допущенъ къ исправленію должности псаломщика въ с. Галаново, Сарап. у.,—31 декабря; послушникъ Вятскаго, Успенскаго монастыря Алексѣй Костровъ допущенъ къ исправленію должности псаломщика въ с. Коркино, Нолинскаго у., 10 января; учитель Рѣшетниковской, церковно-приходской школы Евгений Чернышевъ, въ село Рѣшетниково, Уржумскаго уѣзда,—14 января.

Перемѣщены: діаконы сель, Малмыжскаго уѣзда, Большой-Учи Петръ Старцевъ и Сямъ-Можги Василій Ардашевъ одинъ на мѣсто другаго,—29 декабря.

Уволенъ за штатъ діаконъ с. Саралей, Елаб. у., Петръ Шкляевъ—21 декабря.

Умерли: священникъ Кукарской, Покровской церкви Павелъ Кувшинскій—26 декабря; псаломщикъ Ижевскаго собора Александръ Красноперовъ—23 декабря.

### С в о б о д н ы я м ѣ с т а .

Священническія: при Крестовой цер. Вятскаго Архіерейскаго дома, и Покровской цер. слоб. Кукарки и Спасскомъ соб. г. Елаб. и въ с.: Верховонданкѣ, Кот. у.; Вят., Большой Норѣ, Паздерахъ и Новопоселенномъ, Сарап. у.; Александровскомъ,

Арзамасцевъ, Ермолаевъ и Варзіятчахъ, Елаб. у.; Дерюшевъ, Малм. у.

*Діаконскія:* въ селахъ—Еловъ, Качкѣ, Костенѣевъ, Кураковъ, Анзиркѣ, Свиногорьѣ, Саралихъ, Лекаревъ и Удаловкѣ, Елаб. у.; Черемисскомъ Малмыжѣ и Ральникахъ, Малм. у.; Бурановъ и Чегандахъ, Сарап. у.

*Псаломщическія:* при Ижевскомъ соборѣ и при Воскресенской церкви Вѣлохолуницкаго завода и въ селахъ: Макарьѣ, Кот. у.; Подрельѣ, Орлов. у.; Вагинѣ, Слоб. у.; Тумью-Мучашѣ, — Уржумскаго у.; Оршанкѣ, Яранскаго уѣзда; Булигахъ, Глазов. у.; Усадѣ, Селтахъ, Большомъ Жирновѣ, Малм. у.; Большой Норѣ, Чекалкѣ, Дебессахъ при Перевозинской, единовѣрческой церкви, Сарап. у., и при Сарапульской больничной церкви.

### О назначеніи слѣдователей.

По постановленію Епархіальнаго Начальства, состоявшемуся 15—28 декабря 1901 года, назначены слѣдователями для производства слѣдствій и исполненія другихъ порученій Епархіальнаго Начальства священники: *по Орловскому уѣзду:* 1 благочинническому округу—села Истобенскаго Михаилъ Введенскій; по 2 округу—села Боровицы Николай Кибардинъ и по 3 округу—села Средняго Ивкина Василій Домрачевъ; по 3-му округу, *Уржумскаго уѣзда*,—села Новаго Торьяла Іоаннъ Рязановъ и с. Токтайбѣляка Владиміръ Упшинскій; по 1 округу, *Яранскаго уѣзда*,—села Галицкаго Владиміръ Ковинъ, по 3 округу, *Нолинскаго уѣзда*,—села Нижне-Ильинскаго Владиміръ Молинъ; по 1 округу, *Вятскаго уѣзда*,—села Загарья Ардамонъ Овчинниковъ; по 4 округу, *Слободскаго уѣзда*,—села Воблицы Михаилъ Огородниковъ и по 3 округу, *Котельничскаго уѣзда*,—села Троицкаго Серапіонъ Фаворскій.

### Награжденіе скуфьею и набедренникомъ.

Инспекторъ классовъ второго Епархіального женскаго училища въ г. Елабугѣ, священникъ Сергій Танаевскій и наблюдатель церковныхъ школъ, Елабужскаго уѣзда, священникъ Аполлосъ Овчинниковъ, первый—за особо ревностное отношеніе къ дѣлу воспитанія и образованія воспитанницъ епархіального училища, при благочестной жизни, а второй—за особые труды по должности наблюдателя церковныхъ школъ Елабужскаго уѣзда, Преосвященнымъ Владиміромъ, Епископомъ Сарапульскимъ, по соглашенію съ Преосвященнѣйшимъ Алексіемъ, бывшимъ Епископомъ Вятскимъ и Саободскимъ, 6 декабря минувшаго 1901 года награждены: Танаевскій—*скуфьею*, а Овчинниковъ—*набедренникомъ*.

---

### Назначеніе наблюдателей за народными библіотеками-читальнями.

Священникъ с. Кіасова, Сарапульскаго уѣзда, Іоаннъ Васнецовъ и наблюдатель церковно-приходскихъ школъ, Сарапульскаго уѣзда, священникъ Василій Ананьинъ исправляющимъ должность Вятскаго губернатора утверждены 9-го сего января наблюдающими за бесплатными народными библіотеками-читальнями: Васнецовъ—за Кіасовскою, а Ананьинъ—за библіотекою-читальнею имени бывшаго председателя Вятской, губернской, земской управы А. П. Батуева, разрѣшенною къ открытію въ слободѣ при г. Сарапулѣ.

---

### Объявленіе благодарности: а) отъ Епархіального Начальства.

Г. земскому начальнику 5 участка, Вятскаго у., А. В. Браеву—почетному члену строительнаго комитета по построй-



къ храма на станціи „Просница“, за содѣйствіе его въ дѣлѣ устройства означеннаго храма, отъ Епархіальнаго Начальства объявляется гелубочайшая благодарность.

---

**б) Отъ Правленія Семинаріи за пожертвованіе 3000 руб. на стипендію.**

Правленіе Вятской духовной Семинаріи считаетъ долгомъ выразить глубокую благодарность священнику села Челновъ, Елабужскаго уѣзда, о. Артемію Кострову за пожертвованіе имъ 3000 рублей *на учрежденіе при Семинаріи на %%% съ означеннаго капитала стипендіи для бѣдныхъ воспитанниковъ.*

Правленіемъ Семинаріи возбуждается чрезъ Епархіальнаго Преосвященнаго предъ Св. Синодомъ ходатайство объ учрежденіи при Вятской духовной Семинаріи стипендіи имени жертвователя—о. Артемія Кострова.

---

**г) Отъ Вятскаго Епархіальнаго Училищнаго Совѣта.**

По представленію уѣздныхъ отдѣленій и о.о. уѣдныхъ наблюдателей, Вятскимъ, Епархіальнымъ, Училищнымъ Совѣтомъ выражена благодарность и глубокая признательность за труды по народному образованію въ церковно-приходскихъ школахъ и за особыя услуги на этомъ поприщѣ въ духѣ Св. Православной Церкви слѣдующимъ, нижепоименованнымъ лицамъ: Орловскаго уѣзда—учителю Юринской, церковно-приходской школы Петру Пупышеву, учительницѣ Воскресенской, церковно-приходской школы Аннѣ Елиновой, учитель-

ницѣ Юбляевской школы грамоты Евфросиніи Юкляевой, учительницѣ руководѣлія Кленовицкой, церковно-приходской школы Августѣ Лучининой, учителю пѣнія Илганской, церковно-приходской школы Константину Луппову, учительницѣ руководѣлія Верхожжемской, церковно-приходской школы Маріи Ерминой.

---

### Къ свѣдѣнію духовенства епархіи.

Постановленіе Уржумскаго, земскаго собранія объ удовлетвореніи законоучителей земскихъ школъ жалованьемъ за каникулярное время.

Уржумское, земское собраніе XXXV очередной сессіи въ засѣданіи 3 октября 1901 года, съ удовлетвореніемъ частнаго ходатайства священника с. Верхоушпура Александра Олюрина о выдачѣ ему жалованья за преподаваніе Закона Божія въ Яшкеевскомъ, земскомъ, начальномъ училищѣ съ 1 января 1901 г. по 1 сентября, сдѣлало принципиальное постановленіе объ удовлетвореніи законоучителей жалованьемъ за каникулярное время по 1 сентября, если они занимались до конца учебнаго года, хотя бы по той или другой причинѣ они отказались въ періодъ времени съ іюня по сентябрь отъ дальнѣйшихъ занятій, о чемъ рѣшено поставить духовенство въ извѣстность, съ просьбой, въ случаѣ оставленія должности законоучителей до 1 сентября, сообщить о томъ заблаговременно на предметъ представленія въ должностидругого лица. Въ засѣданіи 7 октября ходатайство священника с. Лажа Николая Домрачева о дополненіи вознагражденія за поѣздки для преподаванія Закона Божія въ Шоинскомъ земскомъ училищѣ, сверхъ обычной нормы въ 60 руб., отклонено.

---

## О Т Ч Е Т Ъ

о приходѣ, расходѣ и остаткѣ суммъ эмеритальной кассы  
духовенства Вятской епархіи за 1901 годъ.

Отъ 1900 года въ остаткѣ состояло:

Наличными . . . . .	945 р. 18 к.
Билетами . . . . .	365379 р. —

---

А всего 366324 р. 18 к.

Въ 1901 году поступило на приходъ:

1) Разрядныхъ взносов . . . . .	16007 р. —
2) Добровольныхъ пожертвованій отъ церквей, церковно-приходск. попечительствъ и частныхъ лицъ . . . . .	720 р. 34 к.
3) Процентовъ на принадлежащія кассѣ суммы . . . . .	14760 р. 30 к.
4) Взносовъ духовенства за пользование казенною квартирою . . . . .	4036 р. 38 к.
5) 2 <sup>о</sup> сбора съ процентовъ на причто- вые капиталы . . . . .	300 р. 73 к.
6) Взносовъ съ получающихъ награды	1226 р. —
7) Взносовъ лицъ, добровольно перехо- дящихъ съ одного мѣста на другое и про- изводимыхъ въ санъ діакона, іерея и прот.	542 р. —
8) Взиманія 2 <sup>о</sup> съ доходовъ причта отъ оброчныхъ статей . . . . .	— 80 к.
9) Пени . . . . .	116 р. 71 к.
10) 2 <sup>о</sup> сборовъ съ церковныхъ суммъ	300 р. 68 к.
11) Случайныхъ поступленій . . . . .	25 р. 32 к.
12) Возвратъ пенсіи, не выданной за смертію пенсіонеровъ . . . . .	24 р. —
13) Разностию, между номинальной сто-	

имостию билетовъ и ихъ цѣвою, а также стѣтотъ нѣтатотъ  
уступкою при покупкѣ билетовъ . 906 р. 25 к.

Итого: 38966 р. 51 к.

А съ остаткомъ отъ предыдущаго года:

Наличными . . . . . 39911 р. 69 к.

Билетами . . . . . 365379 р. —

Всего: 405290 р. 69 к.

Въ теченіе 1901 года употреблено въ расходъ:

- 1) Въ возвратъ разрядныхъ взносовъ  
за выходомъ взносовиковъ изъ состава уча-  
стниковъ кассы . 1100 р. 48 к.
- 2) На выдачу пособія—пенсіи . 5341 р. 13 к.
- 3) На жалованье членамъ Прав. кассы 1000 р. —
- 4) На канцелярскія потребности . 399 р. 92 к.
- 5) На покрытіе лажа и за комиссію  
при покупкѣ Государственныхъ процентныхъ  
бумагъ и за храненіе послѣднихъ въ отдѣ-  
леніи государственнаго банка . 137 р. 85 к.
- 6) Случайныхъ расходовъ . 18 р. 15 к.

Итого: 7997 р. 53 к

Къ 1902 году перешло:

Наличными . . . . . 87 р. 16 к.

Билетами . . . . . 397206 р. —

А всего: 397293 р. 16 к.

Краткій отчетъ по содержанию Яранскаго духовнаго училища изъ мѣстныхъ источниковъ за 1900 годъ.

*П р и х о д зъ.*

Отъ 1899 г. оставалось наличными деньгами 257 руб. 44 к. Въ 1900 г. поступило на приходъ: 1) по смѣтѣ: а) взносовъ съ церковныхъ суммъ Яранскаго духовно-училищнаго округа—9002 р. 10 к.; б) отъ продажи вѣнчиковъ и листовъ разрѣшительной молитвы—1100 р. 82 к. и в) взносовъ за право ученія инословныхъ и иноепархіальныхъ учениковъ—820 р.; 2) сверхъ смѣты: а) отъ пансіонеровъ и полупансіонеровъ—3831 р.; б) отъ духовенства округа на учебники своекоштнымъ ученикамъ—165 р. 50 к.; в) % по двумъ кассовымъ книжкамъ—43 р. 41 к.; г) пожертвованій на училищныя бібліотеки и вырученныхъ отъ продажи учебныхъ книгъ, отрубей и старыхъ поломанныхъ вещей—148 р. 2 к.; д) возвращено лѣсничимъ залоговыхъ денегъ по вырубкѣ дровъ—25 р., и е) поступило отъ учениковъ училища дополнительной платы за лѣчение въ земской больницѣ—6 р. 15 к.; 3) оборотныхъ и переходящихъ суммъ наличными—831 р. 73 к. Всего въ 1900 г. на приходъ—15973 р. 73 к., а съ остаткомъ отъ 1899 г.—16231 р. 17 коп.

*Р а с х о д зъ.*

1) Выдано жалованья: а) учителю приготовительнаго класса—500 р.; б) тремъ надзирателямъ за учениками и лицамъ, временно исполнявшимъ обязанности надзирателя,—700 р.; в) эковому—240 р.; г) священникамъ Успенскаго собора за совершеніе богослуженій для учениковъ—75 р.; д) помощнику смотрителя за завѣдываніе ученическою бібліотекою и выдачу книгъ для чтенія и учебниковъ—100 р.; е) шести учителямъ за вечернія занятія съ малоуспѣшными



учениками—300 р.; ж) врачу училища—120 р.; з) дѣлопроизводителю правленія—120 р.; и) учителю гимнастики—56 р.; і) письмоводителю—120 р.; к) квартирнаго пособія двумъ учителямъ—120 р.; итого—2451 р.

2) Употреблено: а) на пособіе сиротъ—ученику Вятскаго, дух. училища, отецъ коего принадлежалъ къ Яранскому, училищному округу, и двумъ бѣднымъ воспитанникамъ духовныхъ училищъ: Нолинскаго и Яранскаго—120 р. 39 к.; б) на покупку для учениковъ общежитія восковыхъ свѣчь, деревяннаго масла, семи кіотей для икопъ, просфоръ и церковнаго вина—32 р. 81 к.; в) на пищу—4235 р. 81 к.; одежду, бѣлье и обувь—707 р. 97 к.; чай и сахаръ—224 р. 33 к.; г) на чайную, столовую и кухонную посуду—57 р. 95 к.; д) на заведеніе двухъ новыхъ смѣнъ спального и столоваго бѣлья—251 р. 92 к. и новыхъ спальныхъ одѣялъ—336 р. 50 к.; на поправку и перебивку старыхъ матрацевъ и шитье новыхъ—12 р. 34 к.; е) на стирку бѣлья: прачкамъ—199 р. 20 р.; за мыло и синку—93 р. 39 к.; за кадку и четыре стиральныхъ корыта—3 р. 55 к.; ж) на бумагу, чернила, классные журналы, записныя книги и письменныя принадлежности—97 р. 60 к.; з) на мочало, рогожи, вѣники и другіе хозяйственные предметы—32 р. 46 к.; і) на постановку и уборку ученической купальни—8 р.; і) на стрижку волосъ—1 р. 24 к.; к) уплачено; за рецепты и содержаніе больныхъ учениковъ въ земской больницѣ—19 р. 20 коп.; за лѣкарства и больничные предметы—7 р. 96 к.; за нафталинъ, квасцы и соду—1 р. 35 к.; л) за работу новаго футляра на кухни и поправку умывальниковъ и ученическихъ кроватей—11 р. 37 к. Всего на содержаніе учениковъ, живущихъ въ общежитіи, и на пособіе квартирнымъ ученикамъ израсходовано 6455 р. 34 к.

3) Выдано: а) жалованья прислугѣ—550 р.; б) за мытье половъ—114 р. 80 к.; в) употреблено на освѣщеніе, лампы,

и стекла — 435 р. 14 к.; г) на дрова — 1018 р. 4 к.; д) уплачено за чистку дымовыхъ трубъ — 30 р.; е) за чистку ретиратовъ, центральной сточной ямы и помойныхъ ямъ — 160 р.; ж) за очистку крышъ отъ снѣга, набивку погребовъ льдомъ и уборку снѣга и мусора со двора — 18 р. 45 к.; з) за полуду котловъ и мѣдной посуды — 40 р.; и) за десять дюжинъ новыхъ столовыхъ ложекъ — 39 р. 60 к.; і) за матеріалы для ремонта училищныхъ зданій — 264 р. 71 к.; за работы по ремонту — 170 р. 20 к.; к) за прочистку трубы, устройство компенсатора и новыхъ крановъ и исправленіе старыхъ крановъ въ механизмѣ водяного отопленія и водопровода — 17 р. 73 к.; л) за страхованіе зданій — 104 р. 43 к.; м) на содержаніе и ковку лошади, починку экипажей — 92 р. 6 к. Всего по содержанію училищныхъ зданій, ремонту ихъ и содержанію лошади израсходовано 3055 р. 16 к.

4) На содержаніе библиотекъ: фундаментальной и на выписку періодическихъ изданій — 163 р. 67 к.; ученической — 115 р. 43 к., на пріобрѣтеніе учебниковъ и учебныхъ пособій — 276 р. 84 к., книгъ Новаго Завѣта для безмездной раздачи вновь поступившимъ ученикамъ — 25 р. 65 коп. и книгъ въ награду ученикамъ — 22 р. 94 к.; на канцелярскія потребности — 39 р. 55 к.; всего по этой статьѣ израсходовано 644 р. 8 к.

5) Мелочныхъ и хозяйственныхъ расходовъ произведено на 49 р. 55 коп. и экстраординарныхъ расходовъ — 272 р. 52 коп.

6) Временныхъ расходовъ: а) уплачено за матеріалы по устройству и окраскѣ новой крыши на старомъ училищномъ зданіи — 455 р. 13 к. и за работу — 191 р. 5 к.; за матеріалы для ремонта квартиры помощника смотрителя — 73 р. 36 к. и за работы — 54 р. 40 к.; б) за рамы для слуховыхъ оконъ и перевладку трехъ дымовыхъ трубъ — 17 р.; в) за 20 новыхъ партъ — 59 р. 99 к.; г) за 20 новыхъ лампъ — 80 р.,

и д) за устройство новаго кегельбана—24 р. 93 к.; всего временныхъ расходовъ—955 р. 86 к.

7) Сверхсѣтныхъ: на основан. § 22, п. 2, прим. 2 Уст. духовныхъ училищъ 1884 г. и согласно журн. Правленія училища за 22 дек. 1900 г., выдано начальствующимъ и учащимъ изъ суммъ, поступившихъ за право ученія иностранныхъ,—216 р.; учителю русскаго языка въ старшихъ классахъ училища—50 р.; письмоводителю училищнаго Правленія 25 р. и двумъ изъ лицъ, служащихъ въ училищѣ,—30 р.; всего—321 р.

8) Оборотныхъ и переходящихъ суммъ поступило въ расходъ наличными 831 р. 73 к.

Всего въ расходъ 15036 р. 24 к.

За вычетомъ суммы расхода изъ суммы прихода получается въ остаткѣ къ 1901 г. — 1194 р. 93 к.

---

## ОБЪЯВЛЕНІЕ О ТОРГАХЪ.

---

На ремонтъ и постройку храмовъ: а) въ с. Исаковкѣ, Слободскаго уѣзда.

Въ 1902 году въ селѣ Исаковкѣ, Слободскаго уѣзда, будутъ производиться слѣдующія работы: соединеніе теплаго храма съ холоднымъ посредствомъ образованія арки въ стѣнѣ, раздѣляющей теплый храмъ отъ холоднаго; имѣть быть прикладываемъ каменный алтарь къ усыпальницѣ, находящейся на кладбищѣ. Желаящіе взять сказанныя работы благоволятъ явиться въ село Исаковку 24 февраля 1902 года, т. е. въ сборное воскресенье, съ надлежащими документами и свидѣтельствами для заключенія контракта.

---

б) Въ Зюзино-Афанасьевскомъ, Глазовскаго уѣзда.

20 января наступающаго 1902 г. будутъ производиться

въ селѣ Зюздино-Афанасьевскомъ торги, безъ переторжки, на постройку каменнаго храма—собора. Желающіе взять эту работу и торговаться приглашаются явиться къ назначенному числу съ одобрительными свидѣтельствами по церковно-строительному дѣлу и денежными залогами.

г) Въ деревнѣ Малой-Воложикѣ, Александровской вол., Елабужскаго уѣзда.

Строительный комитетъ по постройкѣ новой деревянной церкви въ деревнѣ Малой-Воложикѣ, Александровской вол., Елабужскаго уѣзда, симъ объявляетъ, что 4 февраля с. г. имѣютъ быть торги, безъ переторжки, по частямъ, на постройку новой, деревянной церкви въ дер. Малой-Воложакѣ.

---

СОДЕРЖАНІЕ. Дѣйствія Правительства.— Высочайшія награды.— Распоряженія Правительства.— Награжденіе савомъ протоіерея.— Распоряженія Епархіальнаго Начальства.— О сборѣ пожертвованій въ недѣлю Ваій и правила сего сбора.— Перемены по службѣ.— Назначеніе слѣдователей.— Награжденіе скуфьею и набедреникомъ.— Объявленіе благодарности.— а) Отъ Епархіальнаго Начальства.— б) Отъ Епархіальнаго училищнаго совѣта.— в) Отъ Правленія семинаріи за пожертвованіе свящ. с. Челны, Елабужскаго уѣзда, Артеміемъ Костровымъ 3000 р. на стипендію при семинаріи.— Къ свѣдѣнію духовенства.— Постановленіе Уржумскаго земскаго собранія объ удовлетвореніи законоучителей земскихъ школъ жалованьемъ за ваникулярное время.— Отчетъ о приходѣ, расходѣ и остаткѣ суммъ эмеритальной кассы духовенства Вятской епархіи за 1901 г.— Драткій отчетъ по содержанію Яранскаго духовнаго училища изъ мѣстныхъ источниковъ за 1900 г.— Объявленія о торгахъ на ремонтъ и постройку храмовъ а) въ с. Исаковкѣ, Слободскаго уѣзда.— б) въ с. Зюздино-Афанасьевскомъ, Глазовскаго у.— в) въ деревнѣ Малой-Воложикѣ, Александровской волости, Елабужскаго уѣзда.

---

Редакторъ, Секретарь Консистеріи А. Стратилатовъ.

Вятка. Тип. и хром. Маишеевой.

Государственная  
ордена Ленина  
БИБЛИОТЕКА СССР  
им. В. И. ЛЕНИНА

н1317-49

# ВЯТСКІЯ

## ЕПАРХІАЛЬНЫЯ ВѢДОМОСТИ

№ 2.

1902 г.

Января 16-го.

ОТДѢЛЪ НЕОФФИЦІАЛЬНЫЙ.

### Преосвященнѣйшій Никонъ, Епископъ Вятскій и Слободскій.

Благоволеніемъ и благодію Небеснаго Пастыреначальника, непреставно пекущагося о земномъ Своемъ словесномъ стадѣ,—пастѣ Вятской, едва только со слезами и воздыханіемъ проводившей своего прежняго Архипастыря добраго, дарованъ новый Владыка, столь же щедро—мѣрою полной—снабженный всѣми необходимыми для высокаго епископскаго служенія талантами духовными и, кромѣ того, даже по роду и племени своему близкій, родной вятчанамъ.

Назначенный Высочайшимъ повелѣніемъ отъ 10 декабря минувшаго 1901 года на кафедру Епископа Вятскаго и Слободскаго—Преосвященнѣйшій Никонъ, по мѣсту рожденія своего—ближайшій сосѣдъ съ любовью и надеждою ожидающей его паствы вятской: уроженецъ сосѣдней съ Вятской—



Костромской губерніи, именно—сѣверной полосы ея, лежащей почти на одной параллели съ нашимъ губернскимъ городомъ, —сынъ священника Солигаличскаго уѣзда.

Дѣтство Николая Андреевича Софійскаго, —таково мірское имя Преосвященнѣйшаго Никова,—протекло среди крайней бѣдности.—Приходъ въ 200 съ небольшимъ душъ—могъ доставлять, конечно, лишь самыя скудныя средства, далеко недостаточныя для содержанія большой семьи, состоявшей кромѣ родителей изъ 7 человѣкъ дѣтей—6-ти мальчиковъ и 1 дѣвочки. Въ довершеніе бѣдствія отецъ преждевременно скончался, оставивъ семью безъ всякихъ средствъ къ существованію,—на рукахъ и попеченіи матери. Николаю Андреевичу было въ это время всего 3 года. Все будущее семьи зависѣло теперь только отъ матери, оказавшейся, къ счастью, предприимчивой, энергичной и трудолюбивой хозяйкой. Горячая любовь къ дѣтямъ и желаніе дать имъ не только кусокъ хлѣба, но и приличное воспитаніе вдохновляли ее, удваивая ея силы. Въ заботахъ о дѣтяхъ она забывала о себѣ, не знала отдыха и покоя, самоотверженно добывая средства къ содержанію семьи грубой, изнурительной крестьянской работой, трудясь въ полѣ, огородѣ, на сѣнокосѣ... И вотъ, благодаря такому рѣдкому, исключительному героизму матери, дѣти были не только спасены отъ грозившаго имъ призрака нищеты и гибели, но и получили все надлежащее воспитаніе и образованіе, при чемъ одинъ изъ нихъ—младшій, наиболѣе способный и взысканный милостію Божіею, достигъ даже сана епископскаго.

Первоначальное образованіе Николай Андреевичъ Софійскій получилъ въ Солигаличскомъ духовномъ училищѣ, а потомъ въ Костромской духовной Семинаріи. Въ послѣдней Софійскій окончилъ курсъ однимъ изъ лучшихъ студентовъ. Семинарское начальство предложило ему для довершенія образованія отправиться на казенный счетъ въ Духовную Акаде-

мію. Но блага, обѣщаемыя вышею духовной школой — глубина богословской мудрости, широта и разнообразіе — по выходѣ — жизненныхъ дорогъ, — все это ступшеывалось въ глазахъ идеалистически настроеннаго юноши предъ картиною высшаго возможнаго въ человѣчествѣ служенія — церковно-пастырскаго и именно пастырскаго служенія темному сельскому люду. Съ достойною почтительнаго удивленія рѣшимостью Николай Андреевичъ отклонилъ лестное предложеніе начальства.

Прослуживъ около года надзирателемъ въ Макарьевскомъ духовномъ училищѣ, Николай Андреевичъ въ февралѣ 1883 года принялъ санъ священника и поступилъ въ бѣдный приходъ — въ село Мамонтово, того же Макарьевского уѣзда.

Но едва только молодой пастырь успѣлъ нѣсколько ознакомиться съ мѣстными условіями, бытомъ, интересами и нуждами прихожанъ, едва приступилъ къ правильному и цѣлесообразному пастырскому воздѣйствію на жизнь и нравы своего прихода, какъ внезапно постигшее семейное горе разрушило его свѣтлыя юношескіе мечты и планы. Неожиданно и безвременно — спустя всего 1 годъ и 3 мѣсяца брачнаго сожитія — скончалась 9 мая 1884 года его горячо любимая жена, и это глубоко скорбное обстоятельство произвело рѣшительный переворотъ въ жизни о. Николая, указавъ ему путь къ болѣе широкому и видному пастырскому поприщу — черезъ посредство духовной Академіи. Въ томъ же 1884 г. о. Николай поступилъ въ С.-Петербургскую духовную Академію, и на четвертомъ курсѣ ея принялъ монашество съ именемъ Никона.

По окончаніи курса въ Академіи однимъ изъ первыхъ магистрантовъ, іеромонахъ Никонъ назначенъ былъ инспекторомъ С.-Петербургской духовной Семинаріи.

Пробывъ 2<sup>1</sup>/<sub>2</sub> года на этой должности и бывъ удостоенъ „за отлично-усердную и полезную службу“ награждения золотымъ наперснымъ крестомъ отъ Св. Синода выдаваемымъ, іеромонахъ Никонъ, указомъ Св. Синода отъ 30 марта 1891 г., опредѣленъ былъ ректоромъ Владимірской духовной Семинаріи, съ возведеніемъ въ санъ архимандрита. Семь лѣтъ (1891—1898) ректорства Архимандрита Никона были періодомъ расцвѣта Владимірской Семинаріи, временемъ постепеннаго приведенія ея жизни въ прочный благоустроенный порядокъ.

Въ то же время Архимандритъ Никонъ вмѣстѣ съ обязанностями ректора Семинаріи отправлялъ и многія другія по Епархіальному вѣдомству. Такъ, онъ состоялъ предсѣдателемъ Епархіальнаго Комитета по разсмотрѣнію проповѣдей, произносимыхъ священниками, былъ цензоромъ Владимірскихъ Епархіальныхъ Вѣдомостей, несъ обязанности члена Епархіальнаго Училищнаго Совѣта, члена Совѣта Владимірскаго Александро-Невскаго Братства, исполнялъ должность предсѣдателя хозяйственнаго комитета по Епархіальному Семинарскому общежитію, и друг.

Въ воздаяніе ревностной и плодотворной служебной дѣятельности Архимандритъ Никонъ Всемилостивѣйше награжденъ былъ въ 1893 г. орденомъ св. Анны 2 ст., а въ 1897 г.—орденомъ св. Владиміра 4 ст.

26 января 1898 Государь Императоръ утвердить соизволилъ всеподданнѣйшіе доклады Св. Синода: 1) о возстановленіи въ Саратовской епархіи кафедры викарнаго епископа, съ присвоеніемъ ему именованія епископа Вольскаго, и 2) о бытіи ректору Владимірской духовной Семинаріи архимандриту Никону Епископомъ вольскимъ, викаріемъ Саратовской епархіи.

Напутствуемый отъ корпораціи и питомцевъ Семинаріи

сердечными и трогательными выраженіями искренней любви и признательности и горячими пожеланіями всякихъ благъ и успѣха, отбыль Архимандритъ Никонъ въ С.-Петербургъ для исполненія чина нареченія во Епископа и принятія священной хиротоніи.

Въ прекрасномъ, вдохновенномъ словѣ, сказанномъ въ собраніи Святѣйшаго Синода, при нареченіи во Епископа, 3-го марта 1898 г., Архимандритъ Никонъ изложилъ замѣчательныя по глубинѣ, ясности и возвышенности идеи касательно задачи, смысла и значенія епископскаго служенія, повѣдалъ сокровенныя свои упованія и надежды, открылъ переживаемыя имъ въ этотъ знаменательнѣйшій моментъ разнообразныя чувства:

„Призываемый принять жребій епископства (Дѣян. 1, 25), высшую благодать священства, съ благоговѣніемъ преклоняюсь предъ всеблагою о мнѣ волею Божіею, благодарю Господа. Благодарю Господа, ибо Онъ сподобляетъ меня высокою чести быть дѣятелемъ на нивѣ Христовой (I Кор., 3, 9) въ полнотѣ благодати. Благодарю Господа, ибо Онъ призываетъ меня къ высокому служенію исключительно по безмѣрной Своей милости, а не ради моихъ достоинствъ. Благодарю Господа, ибо чрезъ это призваніе ближе становится ко мнѣ и личное мое спасеніе: ближе, такъ какъ поставляюсь на служеніе спасенію людей, при чемъ естественно, служа другимъ, въ то же время и тѣмъ же самымъ служить и себѣ самому; уча другихъ, учить себя; освящая другихъ, освящать себя; руководя другихъ въ благочестіи, прежде упражнять въ немъ себя самого (I Тим. 4, 6. 7. 12. 13); ближе, такъ какъ сподобляюсь высшей благодати Божіей, которая, вѣрую, подастъ мнѣ и болѣе силы и болѣе ревности къ совершенію и своего спасенія.

„При этомъ не могу скрыть того страха, который объемлетъ меня,—страха, потому что, когда переносюсь мыслию своею отъ избранія къ самому служенію епископскому,

то вижу уже не столько честь и высоту, сколько многотрудность служенія, устрашавшую даже сильныхъ мужей и особенныхъ избранниковъ Божиихъ. Страшусь многотрудности служенія, такъ какъ сознаю, что моему водительству ввѣряетъ Господь не безсловесное стадо, а разумное, одаренное свободою, которая ищетъ не подчиненія, а самостоятельности, и руководится у человѣка часто не столько благоразуміемъ и страхомъ Божиимъ, сколько пожеланіями грѣховнаго сердца. Страшусь, такъ какъ при этомъ сознаю въ себѣ недостаточность силъ для прохожденія предстоящаго служенія, недостатокъ любви Христовой и опыта духовной жизни, необходимыхъ пастырю Церкви. Страшусь, такъ какъ при многотрудности вижу еще и великую отвѣтственность предстоящаго служенія; сознаю, что Господь ввѣряетъ мнѣ души людей, ради которыхъ Христосъ умеръ, и за которыхъ долженъ буду отвѣтствовать предъ Богомъ.

„Страшась предстоящаго многотруднаго и отвѣтственнаго служенія, нахожу ободреніе и успокоеніе въ Господѣ. Вѣрую, что Господь, для призванія людей ко спасенію вѣкогда избравшій Своимъ орудіемъ буяя міра, немощная, хрупкая и уничиженная (1 Кор. 1, 27, 28) и Самъ дѣйствовавшій въ нихъ и чрезъ нихъ Своею всемогущею благодатію, дабы Церковь всегда и всецѣло была Христовою, а не человѣческою, и дабы всѣ спасеніемъ своимъ были обязаны Богу, а не людямъ,—восполнить скудость и моихъ силъ Своею благодатію, и во мнѣ недостойномъ явить ее спасительною для ищущихъ спасенія. Вѣрую, что, по безконечной благодати Своей, Онъ не поставитъ пастыря на погибель паствѣ.

„Вѣрую и потому съ глубочайшимъ смиреніемъ повергаясь предъ Вашимъ Святѣйшествомъ, усердно прошу Васъ вознести о мнѣ святая молитвы Ваши къ Богу, да низведетъ Онъ на меня немощнаго и недостойнаго Божественную благодать Свою, немощная врачующую и оскудѣвающая



восполняющую; чрезъ это содѣлаетъ и мое недостойнство въ дому Его сосудомъ въ честь (2 Кор. 4, 7; 2 Тим. 2, 20. 21), дѣлательмъ непостыдаемъ, право правящимъ слово истины (2 Тим. 2, 15).“ (Церк. Вѣд. 1898, № 11).

8-го марта 1898 г. въ соборѣ Александрo-Невской Лавры торжественно совершена была хиротонія Архимандрита Никона во Епископа. Хиротонію совершалъ Высокопреосвященный Палладій, Митрополитъ С.-Петербургскій и Ладожскій, съ Высокопреосвященными Иоанникіемъ, Митрополитомъ Кіевскимъ и Галицкимъ, Архіепископами Θεогностомъ Новгородскимъ и Антоніемъ Финляндскимъ (нынѣ Митрополитомъ С.-Петербургскимъ), Епископомъ Тверскимъ Димитріемъ и викарными епископами Іоанномъ (нынѣ Епископъ Саратовскій) и Вениаминомъ (нынѣ Епископъ Калужскій).

Кратковременно было пребываніе Преосвященнаго Никона на кафедрѣ епископа Вольскаго. Не прошло года по прибытіи его сюда, какъ онъ по Высочайше утвержденному 6-го февраля 1899 года докладу Св. Синода перемѣщенъ былъ на кафедру епископа Нарвскаго, съ присвоеніемъ ему именовація третьяго викарія С.-Петербургской епархіи, каковое именоваііе въ теченіе трехъ послѣдующихъ лѣтъ измѣнено было сначала во втораго, а потомъ въ перваго викарія этой епархіи.

Достойнымъ завершеніемъ и воздаяніемъ почти трехлѣтняго безупречнаго и многоплоднаго служенія Преосвященнаго Никона въ санѣ викарнаго епископа Нарвскаго было назначеніе его самостоятельнымъ уже Владыкою Вятской епархіи.

Таковы вѣшнія обстоятельства жизни—*curriculum vitae* нашего новаго Архипастыря.

Что касается его внутренняго, духовнаго міра, его личныхъ умственныхъ и нравственныхъ качествъ, то лучшее, краснорѣчивѣйшее и заслуживающее полнаго довѣрія изображеніе ихъ и оцѣнку представляютъ задушевныя, трогатель-

ныя рѣчи, сказанныя 8 и 12 февраля 1898, въ дни прощанія Преосвященнаго, тогда еще архимандрита Никона,— по назначеніи его Епископомъ Вольскимъ,— съ бывшею подъ его управленіемъ въ теченіе почти семи лѣтъ Владимірскою духовною Семинарією \*).

Въ своихъ рѣчахъ, сказанныхъ 8 февраля къ воспитанникамъ и 12—къ корпораціи Семинаріи, Архимандритъ Никонъ высказалъ самые здравые и возвышенные взгляды на задачи и сущность духовнаго управленія и на взаимныя отношенія начальствующихъ и подчиненныхъ.

Истинная власть, по воззрѣнію нашего Владыки, состоитъ не въ томъ, чтобы *господствовать* произвольно и безконтрольно, охраняя только свои интересы и прерогативы, а въ томъ, чтобы *служить* подчиненнымъ, согласно слову Господню: *иже аще хошетъ въ васъ вѣщій быти, да будетъ вамъ слуга, и иже аще хошетъ въ васъ быти первый, буди вамъ рабъ* (Мѡ. XX, 26—27). Но это служеніе должно заключаться не въ удовлетвореніи всякаго желанія управляемыхъ, а въ томъ, чтобы содѣйствовать развитію въ нихъ всего добраго и искоренять все дурное, унаслѣдованное или благопріобрѣтенное, для того, чтобы они содѣлались истинными христіанами, добрыми и полезными гражданами (стр. 173).

Средства къ достиженію этой цѣли, соотвѣтственно разнообразію возрастовъ, характеровъ и явленій жизни, многочисленны и разнообразны, чрезвычайны и обыденны.

„Памятуя слово Господне: *аще не Господь созиждетъ домъ, всуе трудишася зиждущіи; аще не Господь сохранитъ градъ, всуе бдѣ стрегій* (Пс. 126, 1),— я, такъ говорилъ питомцамъ о. Ректоръ, архимандритъ Никонъ,— прежде всего ежедневно въ домашней, особенно же въ церковной молитвѣ, молился о томъ, чтобы Господь сохранилъ васъ въ мирѣ, твердой вѣрѣ и доброй нравственности.

\*) Владимірскія Епарх. Вѣдом. 1898 г. № 5, стр. 170—204.

„Потомъ я всегда старался *предупредить* всѣхъ васъ и каждаго въ отдѣльности отъ худыхъ дѣлъ и слѣдующихъ за ними бѣдъ, *или пресѣчь зло въ началѣ*, взывая къ разуму вашему, христіанской совѣсти, къ чести, любви къ родителямъ и къ чувству вашего самосохраненія (174).

„*Прибѣгала я къ мѣрамъ взысканія*—иногда къ рѣшительнымъ мѣрамъ, —но *лишь по крайней необходимости*; налагала ихъ всегда со скорбію и болію сердца,—не для мщенія и кары, а по ревности о благѣ Церкви и Отечества, памятуя слова великаго іерарха земли русской: *какъ бы милуя одну личность, не погубить все цѣлое*, и слѣдуя примѣру врачей, отсѣкающихъ больные члены для сохраненія жизни человѣка,—налагала ихъ для вразумленія и исправленія самихъ наказуемыхъ и для сохраненія чести цѣлаго учебнаго заведенія (175).

„Воспитаніе никогда и нигдѣ не обойдется безъ правилъ, безъ мѣръ взысканія и строгости, безъ ограниченій: безграничная свобода губить человѣка, особенно юношу съ его неопредѣлившимися воззрѣніями и стремленіями, съ его неустановившимся характеромъ. Опытъ показываетъ, что слабость воспитателей всегда вредила юношамъ. Излишняя снисходительность, оказываемая воспитателями сверхъ своей власти, не пользовала того, кому была оказываема, а вредила и губила многихъ (175).

„Во всякомъ случаѣ, не считаю себя непогрѣшимымъ въ сужденіяхъ и дѣлахъ своихъ; были съ моей стороны и обиды и несправедливости, но никогда не были намѣренными и сознательными“ (176).

Вѣрность долгу, преданность своему дѣлу—эти драгоценныя качества всякаго правителя—у Архимандрита Никона не имѣли предѣловъ. „Были случаи, —говорить онъ о себѣ,—когда я могъ уйти отсюда, когда могъ получить жизнь болѣе легкую и довольную матеріально, но я предпочелъ всему жить и служить здѣсь. Я

жертвовалъ для Семинаріи не только здоровьемъ и силами, — я готовъ былъ жертвовать для нея самую жизнь“ (177).

Въ подчиненныхъ своихъ — членахъ инспекціи и преподавателяхъ Семинаріи — о. Ректоръ, архимандритъ Никонъ, видѣлъ не безличныхъ и безгласныхъ исполнителей его воли, но своихъ ближайшихъ помощниковъ, лучшихъ друзей и товарищей, — въ общеніи и единеніи съ ними искалъ онъ нравственной опоры для себя. „И поиски мои, — говоритъ о. Ректоръ, — увѣнчались полнымъ успѣхомъ: вы сразу угадали мои желанія, пошли мнѣ навстрѣчу всей корпораціей... Я всегда чувствовалъ себя среди васъ, какъ въ родной семьѣ, я скучалъ, когда не видѣлъ васъ, отдыхалъ среди васъ...“

„Еще больше и яснѣе увѣрился я въ вашихъ добрыхъ товарищескихъ и дружественныхъ чувствахъ ко мнѣ въ своемъ несчастіи, чѣмъ испытуются истинные друзья, когда вы въ тяжелую годину моей жизни окружили меня своимъ бдѣніемъ, попеченіемъ и любовью. Въ это время яснѣе всего увидалъ и почувствовалъ я нравственную силу дружественнаго и братскаго сердечнаго общенія, позналъ всю мощь ея.“

„Благодаря только такому отношенію вашему ко мнѣ не погибъ и весь нашъ корабль, на которомъ мы плыли и которымъ управляли, — благодаря такому единенію нашему имѣлъ я успѣхъ и въ другихъ дѣлахъ своихъ, и большихъ и малыхъ“.

Семейныя и дружественныя отношенія, установившіяся между о. Ректоромъ и корпораціей, не вредили однакоже ни субординаціи, ни исполненію каждымъ своихъ обязанностей. Даже наоборотъ: „чѣмъ ближе становился я, — говоритъ о. Ректоръ, — къ кому-либо изъ васъ, тѣмъ почтительнѣе и исполнительнѣе по службѣ дѣлалось то лицо, — чѣмъ старше было оно по службѣ, тѣмъ усерднѣе старалось оно воплотить въ себѣ эти добрыя качества“.

Такъ формулировалъ свои административныя и педагогическія воззрѣнія самъ ихъ носитель — Архимандритъ Никонъ.

Въ какой полнотѣ и мѣрѣ отразились они въ его практикѣ, до какой степени гармонически сочетались въ ней слово и дѣло, свидѣтельствуютъ о томъ и питомцы и корпорація Владимірской Семинаріи.

Первые — словами своего представителя — отмѣтили, прежде всего и главнымъ образомъ, *отеческую заботливость* о Ректора о своихъ питомцахъ: о наилучшемъ столѣ, одеждѣ, объ удовлетвореніи ихъ законныхъ желаній, особенно же о ихъ успѣхахъ; „уже одно слово одобренія успѣвавшимъ было для нихъ наградою, а недовольный взглядъ на неуспѣвающаго сильнѣйшимъ побужденіемъ къ его исправленію“ (178-179).

Вторые же характеризуютъ о. Ректора „мужемъ крѣпости и красоты тѣлесной и душевной“ (183), опытнымъ, разумнымъ, энергичнымъ администраторомъ, заботливымъ начальникомъ, благоговѣйнымъ священнослужителемъ и прекраснымъ человѣкомъ.

Какъ администраторъ, о. Ректоръ, архимандритъ Никонъ, отличался удивительною вѣрностью, ясностью и опредѣленностью взглядовъ, твердостью энергіи въ ихъ осуществленіи, неуклонною преданностію своему дѣлу, неутомимымъ трудолюбіемъ и добросовѣстнымъ исполненіемъ своихъ обязанностей.

Утромъ всегда первый являлся онъ на занятія и уходилъ послѣдній, являлся и на уроки къ преподавателямъ, и въ классы къ ученикамъ въ отсутствіе преподавателя, входилъ во всѣ мелочи семинарскаго хозяйства и экономіи, являлся на обѣды къ ученикамъ и на ихъ вечернія занятія. Ничто не ускользало отъ его зоркаго ока. Какъ бдительный стражъ слѣдилъ онъ за всѣми отправлениями жизни въ Семинаріи... Поэтому при немъ былъ повсюду въ Семинаріи образцовый порядокъ, не замѣчалось никакихъ злоупотреб-



лений, всякій должнымъ образомъ исполнялъ свои обязанности (199).

Твердо и мудро держалъ Архимандритъ Никонъ знамя дарованной ему власти. Искусной рукой управлялъ онъ кораблемъ, ввѣреннымъ его руководству; ни волны, ни подводные камни не могли остановить его спокойнаго хода (184).

Будучи самъ образцомъ трудолюбиваго и честнаго исполненія обязанностей, Архимандритъ Никонъ и въ подчиненныхъ цѣнилъ прежде всего тѣ же качества, требуя и отъ нихъ такого же неуставнаго трудолюбія и честности въ исполненіи каждымъ своего долга.

Но онъ умѣлъ дѣлать это такъ разумно и съ такимъ тактомъ, что человѣческое достоинство подчиненныхъ отъ этого нисколько не страдало, ихъ добрыя взаимныя отношенія ни разу не нарушались, и они тѣмъ охотнѣе исполняли его справедливыя требованія (197).

Вмѣстѣ съ яснымъ умомъ и непреклонною волею Архимандритъ Никонъ обладалъ и нѣжнымъ, любвеобильнымъ сердцемъ и благодушнымъ общительнымъ нравомъ.

Ко всемъ онъ былъ полонъ доброжелательства, всякому старался оказать какое-нибудь добро... Когда кому-либо изъ его подчиненныхъ приходилось попасть въ непріятное положеніе, допустить какой-нибудь промахъ, онъ первый приходилъ на помощь, то своею ласкою, то разумнымъ совѣтомъ, то авторитетнымъ словомъ защиты (196).

Трудъ ли кто изъ членовъ корпораціи принималъ безвозмездный, о. Ректоръ всегда находилъ для таковаго слово ласки и ободренія; болѣлъ ли кто тяжело, о. Ректоръ навѣщалъ его и ласковою бесѣдою поддерживалъ въ немъ духъ и силы; радость ли какую желалъ кто-нибудь раздѣлить съ другими, о. Ректоръ посѣщалъ и его и былъ милымъ и пріятнымъ собесѣдникомъ; въ несчастіи ли кто находился, —

онъ принималъ мѣры и дѣлалъ все, чтобы облегчить тяжкое горе (201).

Онъ не зналъ труда ниже своего вниманія и могъ нисходить въ случаѣ необходимости до положенія простой сидѣлки у одра умирающаго (172).

Простота его обращенія, сердечность и неистощимое добродушіе дѣлали его самымъ симпатичнымъ и для всѣхъ желаннымъ собесѣдникомъ (196).

Это неизмѣнное душевное равновѣсіе, эта духовная мощь Архимандрита Никона съ особенною яркостію проявились въ минуты ниспосланнаго ему свыше тяжкаго испытанія. Даже тогда онъ находилъ въ себѣ мужество шутить и смѣяться и вести оживленныя и разнообразныя бесѣды, какъ будто случившееся коснулось не его, а кого-то другого. И потомъ, когда о. Ректору предлагали выгодныя перемѣщенія, онъ имѣлъ мужество отказаться отъ нихъ, говоря, что теперь-то именно, послѣ случившагося онъ особенно нуженъ для Семинаріи, чтобы въ это тревожное время отстаивать ея интересы, возстановлять ея запятанную честь (196).

Такимъ прекраснымъ, добрымъ и всегда деликатнымъ обращеніемъ о. Ректоръ, архимандритъ Никонъ, объединилъ и сплотилъ вокругъ своей личности всю корпорацію. Между членами ея не было при немъ никакой розни, никакой партійности; она представляла собою одну родную, связанную общими интересами семью, тяготящую къ своему общему нравственному центру—въ лицѣ своего начальника, Архимандрита Никона (196, 202 и др.).

Наконецъ, какъ служитель алтаря Божія и строитель таинъ Христовыхъ, Архимандритъ Никонъ является истиннымъ іереемъ, совершающимъ церковную службу истово, благоговѣнно, съ тѣмъ священнымъ достоинствомъ и важною, которыхъ требуетъ святость самаго дѣла. Серьезное выраженіе лица, звучный и ясный голосъ, плавная поступь

и всё вообще движениа, исполненныя красоты и величiя, производили на всѣхъ предстоящихъ въ храмѣ неотразимое впечатлѣнiе и привлекали къ нему сердца молящихся. Поэтому-то, при служенiи о. Ректора, архимандрита Никова, въ Семинарской церкви помимо своихъ, т. е. учениковъ и служащихъ, бывало всегда много и сторовныхъ богомольцевъ, людей всякаго званiя и состоянiя, привлекаемыхъ сюда особенно благолѣпiемъ служенiя настоятеля.

*Такова имамы Первосвященника:* одареннаго умомъ глубокимъ и яснымъ, сердцемъ любвеобильнымъ и милостивымъ и волею испытанною и могучею, — благоговѣйнѣйшаго Епископа. Возблагодаримъ же Господа Бога, ко благу и спасенiю нашему ниспославшему намъ таковаго Архипастыря, и приготовимся къ достойной встрѣчѣ Господина нашего, дабы онъ засталъ насъ не унывающими и неключимыми, а бдительными работниками, съ пылающими въ рукахъ свѣтильниками бодрого, честнаго и разумнаго труда.

Chronographus.

---

## Р Ѣ Ч Ь

при прощанiи съ Экзархомъ Грузiи, Архiепископомъ Алексiемъ, бывшимъ Епископомъ Вятскимъ и Слободскимъ \*).

Ваше Высокопреосвященство, Милостивѣйшiй Архипастырь и Отецъ, Высокопреосвященнѣйшiй Владыка Алексiй!

Послѣ всѣхъ \*\*), осмѣливаюсь и я, уже при послѣднемъ „прости“, въ полночный часъ, сказать немного словъ.

\*) Сказана на 8 декабря 1901 г. на вокзалѣ Пермь-Котл. жел. дороги: послѣ 2-го звонка, въ 1-мъ часу ночи, въ г. Глазовѣ.

\*\*) Рѣчей въ г. Глазовѣ говорено было четыре, кромѣ настоящей, а именно: священникомъ о. А. Поповымъ, смотрителемъ Глазовскаго духовнаго училища г. Жилинымъ, однимъ изъ учителей мѣстной женской гимназiи и городскимъ судьей г. Соколовымъ.

Такого торжественнаго сердечнаго провожанія Архипастыря, какое Тебѣ, Всечтимый Владыка, оказано Вятскою паствою, Вятчане еще не видѣли: при этомъ провожаньи было все— и ничего, кромѣ задушевности и сердечности. Сердечность же отношеній въ данномъ случаѣ служить показателемъ того, какою полнотою любви горѣло сердце Твое къ богодарованной словесной паствѣ, богато-одаренное отъ природы любовію и дышащее добротою. Недаромъ, вѣдь, говорится: „сердце сердцу вѣсть подаетъ“.

Это—мягкое, любовію растворенное, обращеніе Твое съ паствою видѣли, при посѣщеніи Тобою школъ во время обзорѣнія церквей епархіи, и чувствовали и дѣти школъ. И „эти малыя“ подъ обаяніемъ теплаго чувства Твоего вдохновлялись настолько, что безъ страха и смущенія давали осмысленные твердые отвѣты Тебѣ на вопросъ по ихъ наукѣ и, какъ было—къ примѣру сказать—11 февраля 1898 г. въ заводской Омутнинской школъ,—повторяя въ Твоемъ присутствіи читанныя ими басни въ стихахъ на рождественскихъ вечерахъ, въ любительскомъ кружкѣ, дѣти въ сей разъ, можно безъ преувеличенія сказать, не читали, а декламировали тѣ басни, находясь какъ бы среди родныхъ или знакомыхъ ихъ, не примѣчая тутъ и чуждыхъ имъ посѣтителей, которые сопровождали Тебя... И всего этого я былъ очевидцемъ, находясь въ Твоей свитѣ при обзорѣннн Тобою нѣкоторыхъ церквей епархіи.

Пусть же таковую ободряющую, оживляющую и вдохновляющую до подъема духа любовь Твою къ Вятской паствѣ отнынѣ увидить, пойметъ, ощутитъ сердцемъ своимъ и оцѣнить, по достоинству, и Великая Грузія, просвѣтительницею которой свѣтомъ вѣры Христовой, въ свое \*) время, была исполненная и горѣвшая любовію ко Христу Спасителю и ближнимъ Святая Нина. Ея небесное молитвенное нынѣ ходатайство предъ престоломъ Пастыреначальника Христа Спасителя да хранитъ Тебя, Высокопреосвященнѣйшій Владыка, въ продолжительномъ путешествіи Твоемъ въ великую Грузію и вдохнетъ въ сердце новой Твоей паствы такую же любовь къ Тебѣ, какою постоянно горѣло Твое любвеобильное сердце къ бывшей Твоей паствѣ Вятской.

\*) Въ IV вѣкѣ по Рожд. Христ.

За Твою же къ Вятской паствѣ истинно-христіанскую любовь, которая „николи же отпадаетъ“ и которой мы были ближайшими свидѣтелями, какъ соработники Твои на нивѣ Христовой, не перестанемъ молиться, „дондеже поемъ Богу нашему“, молиться о Твоемъ здравіи, благоденствіи и непремѣняемомъ благополучіи—и нынѣ, уже „при послѣднемъ прости“, смиренно просимъ и Тебя, Высокопреосвященнѣйшій Владыка, въ свою очередь, помнить и насъ въ своей дѣйственной и мощной Архипастырской молитвѣ и на новомъ мѣстѣ Твоего служенія, въ великой Грузіи, предъ Св. престоломъ въ церкви Божіей...

Гряди же, Всечтимый „Владыко Святый“, сугубо возвеличенный милостями Божіими и почтенный высшею Церковною Властію и изволеніемъ Благочестивѣйшаго Государя Императора,—гряди съ миромъ и любовію, Тебѣ присущими и Тебя одушевляющими, къ новой Твоей паствѣ, ожидающей Тебя, яко Ангела Бжжія Грузинскія церкви. „Благословенъ грядый во имя Господне“!

Ключарь Вятскаго Каѳедральнаго собора,

протоіерей Іоаннъ Костровъ.

Г. Глазовъ,  
8-го декабря,  
1901 г.

## Къ вопросу о просвѣщеніи вотяковъ.

Ниже мы помѣщаемъ двѣ статьи, обѣ касающіяся этого вопроса: „О книгахъ для инородцевъ“ и „Въ какой грамотѣ нуждается вотякъ, по словамъ его самого“. У насъ существуетъ и примѣняется извѣстная авторитетная система къ просвѣщенію инородцевъ. Она требуетъ просвѣщенія инородцевъ на ихъ родномъ языкѣ. Первая статья въ сущности стоитъ за эту систему, вторая противъ. Та и другая выставляютъ факты, съ которыми надо считаться. Если факты вто-



рой статьи вѣрны (а мы не имѣемъ права заподозривать ихъ вѣрность), то возникаетъ вопросъ: система просвѣщенія инородцевъ на ихъ языкѣ должна ли быть примѣняема огуломъ и безъ приноровленій къ условіямъ среды во всѣхъ мѣстностяхъ нашей епархіи, или же время взяло свое, такъ что по мѣстамъ, не взирая на господство туземнаго языка, лучше вести дѣло просвѣщенія на русскомъ языкѣ, разумѣется, пока не упраздня совѣмъ первый?

Въ самомъ дѣлѣ, если несомнѣнная правда въ томъ, что писалъ миссіонеръ въ 1899 году, по словамъ второй статьи, и что пишетъ авторъ этой статьи, то какая нужда хлопотать о переводахъ на вотскій языкъ?

Чтобы „освѣтить“ этотъ „вопросъ“, чтобы „вызвать мнѣнія и сужденія“ авторитетныхъ практиковъ для руководства „молодымъ священникамъ“ (къ нимъ принадлежитъ авторъ), — съ этою цѣлью и написана первая статья.

Статья о. Кувшинскаго — какъ-бы отвѣтъ на это. Но, какъ говорилъ Григорій Богословъ, „одна ласточка не дѣлаетъ весны, одинъ сѣдой волосъ — старости, одно плаваніе — мореходцемъ“. Мнѣнія одного лица недостаточны. Тутъ нужно всестороннее и, главное, фактическое изслѣдованіе дѣла.

*А. Одоевъ.*

---

## О книгахъ для инородцевъ.

„Хорошая книга лучшій — другъ человѣка“ Въ книгѣ человѣкъ найдетъ разрѣшеніе важнѣйшихъ вопросовъ жизни. Впрочемъ, нужно сказать, что та книга будетъ истиннымъ другомъ человѣка, которая бесѣдуетъ съ нимъ на родномъ и знакомомъ для нихъ языкѣ, такая книга принесла бы великую пользу всѣмъ инородцамъ. Какъ много для нихъ темнаго и непонятнаго въ русскихъ книгахъ, въ особенности въ книгахъ богослужебныхъ. Благодареніе Богу! Среди вотяковъ Елабужскаго уѣзда авторитетъ прежней языческой вѣры подорванъ; во многихъ деревняхъ керемети забыты, общественныя богослуженія имъ немногочисленны;

нѣкоторые языческіе праздники, такъ прежде чтимые вотяками, совсѣмъ почти забыты. Молодое поколѣніе вотяковъ всецѣло принадлежитъ Православной Церкви; оно не признаетъ вѣры отцовъ своихъ и даже посмѣивается надъ ними. Самы отцы, сознавъ бесполезность борьбы съ побѣдоноснымъ шествіемъ христіанства, не препятствуютъ своимъ дѣтямъ содержать одну „русскую форму“. Последнее обстоятельство, мнѣ кажется, весьма важнымъ и является лучшимъ показателемъ паденія язычества среди вотяковъ. Замѣчается даже такое явленіе, что отецъ-вотьякъ, почти совсѣмъ бросившій языческіе обряды, съ достоинствомъ заявляетъ, что сынъ его всегда „держитъ среда и пятница“, т. е. въ эти дни ѣстъ постное, онъ этимъ даже гордится, радъ и тому, что его сынъ знаетъ „русской молитва“, „а мы“, т. е. онъ отецъ, „не понимаемъ“, добавляетъ онъ. Вотъ въ этомъ-то „не понимаемъ“ и заключается горе вотяковъ или вообще инородцевъ. Это служитъ препятствіемъ для стариковъ навсегда разстаться съ язычествомъ. Многіе изъ пожилыхъ вотяковъ во время продолжительныхъ бесѣдъ со мною въ пути „съ требой“, гдѣ ничто ихъ не стѣсняетъ и вызываетъ откровенную бесѣду, — сознавались, что имъ не хочется „бросать старой форма“, потому что свои молитвы они понимаютъ, „каждой слово понимаемъ“, говоритъ онъ, „а ваши“, т. е. церковныя, „совсѣмъ не поймемъ“. Вѣдь и для нихъ необходимо понять и уяснить слова и смыслъ молитвы. И въ самомъ дѣлѣ, можетъ ли инородецъ искренно молиться, когда для него каждое слово молитвы совершенно темно и непонятно? Вотъ почему вполнѣ понятно и объяснимо повсюду замѣчаемое формальное отношеніе инородцевъ къ христіанской религіи, именно все сводится къ крестному знаменію, къ цѣлованію иконъ и т. д. Помню такой случай. Я исповѣдывалъ серьезно больного вотячка, который любилъ церковь, и спросилъ его: часто ли онъ ходитъ въ церковь? Послѣ небольшого молчанія и глубокаго вздоха отвѣчалъ мнѣ: „Напередъ, бачко, скажу, ты на меня не сердись“. Я его успокоилъ, сильно заинтересовавшись отвѣтомъ: „Люблю въ церковь ходить,

какъ не ходить? Только наша толкъ мало“... (т. е. мало пользы отъ этого) — Почему? „Слушаемъ, слушаемъ, не знаемъ, молитва ли читають, пѣсня ли поють?“ На первыхъ порахъ меня покорило такое чистосердечное признаніе вотяка. Я понялъ и убѣдился, какъ тяжело для вотяковъ незнаніе русскаго языка и непониманіе богослуженія, и какъ все это приводитъ къ пассивному отношенію къ христіанскому богослуженію.

Конечно, школьное поколѣніе инородцевъ, обучающееся въ училищахъ, всетаки понимаетъ молитвы. На помощь въ такомъ важномъ дѣлѣ, какъ сознательное усвоеніе молитвъ и вообще всего христіанскаго ученія, должна притти книга на инородческомъ языкѣ. Такая книга откроетъ глаза инородцу, сдѣлаетъ доступнымъ для него смыслъ и содержаніе молитвъ и богослуженія. А какъ дорого то, что онъ сознательно будетъ читать молитвы и не смѣшаетъ ихъ съ пѣснями; онъ тогда понялъ бы, что новая вѣра дала ему вполне доступное и понятное для него. При такихъ условіяхъ можно надѣяться, что инородцы стали бы болѣе дорожить христіанской религіей. Многіе изъ вотяковъ просятъ молитвенники, вполне сознавая необходимость ихъ, но дать имъ нечего. Конечно, есть небольшая библіотека изъ Вятскаго книжнаго склада, но она работаетъ плохо, книги покупаются неохотно, отчасти потому, что дороги, отчасти по недоступному для нихъ содержанію, а вотяки совсѣмъ не берутъ ихъ. Какой бы возбудила интересъ среди вотяковъ, напимѣръ, книга на вотскомъ языкѣ? А что вотяка интересуется и радуется чтенію или пѣнію на ихъ родномъ языкѣ, на это указываетъ слѣдующій случай. Говѣли одновременно ученики двухъ инородческихъ школъ, а вмѣстѣ съ ними и ихъ родные. У насъ въ церкви введено общее пѣніе извѣстныхъ молитвъ въ богослуженіи, но только на славянскомъ языкѣ. Мнѣ захотѣлось услышать при богослуженіи пѣніе учениковъ инородческихъ школъ на ихъ родномъ языкѣ, съ этой цѣлью я сдѣлалъ спѣвку. Нѣкоторые вотяки остались

на спѣвку. Наблюдатель потомъ могъ видѣть радость и восхищеніе вотяковъ, слышавшихъ пѣніе на своемъ языкѣ.

Я спросилъ одну вотянку: „Нравится ли такое пѣніе?“ Она отвѣтила: „Чего лучше такой молитва“.

Другой случай. Учитель одной вотской школы грамоты, серьезно относящійся къ религіозно-правственнымъ чтеніямъ, приобрѣлъ книгу о св. Владимірѣ на вотскомъ языкѣ и заставилъ прочитать лучшаго ученика изъ вотяковъ. Какое сильное впечатлѣніе произвело чтеніе! Слушатели вотяки не вѣрили своимъ ушамъ, что есть книги на ихъ языкѣ и превратились въ одно вниманіе и слухъ. Имъ такъ понравилось это чтеніе, что они въ тотъ же вечеръ вторично попросили прочитать эту книгу. Несмотря на поздній часъ и сильную духоту, вотяки съ такимъ же вниманіемъ слушали эту книжку и во второй разъ. Нельзя пройти молчаніемъ подобныя факты. Вѣроятно, и другіе священники могли бы привести ихъ въ доказательство того, какъ инородцы чувствуютъ потребность въ книгѣ на своемъ языкѣ.

Удобнѣе всего осуществлять это дѣло при помощи Вятскаго книжнаго склада. Сознаніе необходимости скорѣе имѣть у себя молитвенники и религіозно-правственныя книги на вотскомъ языкѣ побудило меня обратиться въ Казанскую учительскую инородческую семинарію и просить о высылкѣ каталога такихъ книгъ. Если необходимыя книги найдутся, тогда ихъ можно выписать на попечительскія деньги, и при помощи учителей и попечителей открыть продажу ихъ. Опытъ покажетъ, какъ привѣтся это дѣло. Но подобное приобрѣтеніе книгъ для священника, живущаго вдали отъ почтовыхъ отдѣленій, сопряжено со многими неудобствами, а Книжный складъ, взявъ это дѣло въ свои руки, облегчилъ бы трудъ священника. Особенно важно, что Кн. складъ при большой покупкѣ книгъ получалъ бы книги по болѣе дешевой цѣнѣ, вслѣдствіе этого и въ селахъ книги будутъ продаваться по доступной цѣнѣ. Послѣднее обстоятельство не лишне имѣть въ виду, зная скупость вотяковъ.

Сознаюсь, въ небольшомъ письмѣ нельзя написать всего, что относилось бы къ снабженію инородцевъ извѣстными книгами. Такой важный вопросъ, какъ о разнообразіи вотскаго нарѣчія, требуетъ разсужденія специалистовъ и знатоковъ этого дѣла. Мнѣ кажется, что въ нарѣчіяхъ вотяковъ Глазовскаго, Сарapulьскаго и Елабужскаго уѣздовъ нѣтъ существеннаго различія, и книги на вотскомъ языкѣ будутъ полезны для всѣхъ вотяковъ.

Цѣль моего письма та, чтобы освѣтить такой въ высшей степени современный и серьезный вопросъ, какъ снабженіе инородцевъ книгами на ихъ родномъ языкѣ, а съ другой стороны — вызвать мнѣнія и сужденія лицъ, которыя давно заняты просвѣщеніемъ инородцевъ и богаты большимъ опытомъ и вѣрными совѣтами, чтобы черезъ это намъ (молодымъ священникамъ) можно было бы удобнѣе, а главное — съ большими успѣхами и съ большей пользой для инородцевъ исполнить трудную, но святую миссію.

Священ. *І. Тронинъ.*

---

## Въ какой грамотѣ нуждается вотякъ, по словамъ его самого.

Много нелегкихъ и тяжелыхъ трудовъ и великихъ заботъ стоило нынѣшнее религіозно-нравственное состояніе нашихъ вотяковъ для ревнителей ихъ просвѣщенія. Не мало и еще такихъ трудовъ и заботъ предстоить для послѣднихъ въ такомъ святомъ дѣлѣ, какъ дальнѣйшее просвѣщеніе этихъ инородцевъ. Начинаетъ уже, однако, и радовать нашъ вотякъ своей вѣрой во Христа и своей жизнію по Его заповѣдямъ, какъ о томъ говоритъ не только жизнь, но и печать, въ которой нынѣ „вотякъ“ — не рѣдкость. У него есть надлежащее понятіе о Тріупостасномъ Богѣ и Его свойствахъ, а также и о церковныхъ богослуженіяхъ,



— понятіе, возможное по его умственному развитію. Въ дѣлѣ же пріобрѣтенія вотькомъ такого понятія о всемъ этомъ незамѣнимую услугу оказываетъ ему грамотность, которую онъ уже успѣлъ полюбить. Сознаніе важности грамоты у вынѣшняго вотька есть, и онъ отдастъ обучать не только сыновей, но даже и дочерей, въ чемъ убѣждаютъ насъ школьно-статистическія вѣдомости за послѣдніе годы объ обучающихся въ школахъ. Итакъ, вотькъ грамоты жаждетъ, и она ему насущная необходимость при его бѣдномъ развитіи, и коментаріи для того и другого, конечно, излишни. Но въ какой грамотности нуждается нашъ бѣдный вотькъ, о которомъ сложилось понятіе какъ о человѣкѣ не далекомъ по уму и на половину христіанинѣ? На этотъ разъ стоитъ вниманія и невольно заставляетъ подумать слѣдующее сужденіе самого вотька о грамотѣ, какой онъ желаетъ своимъ дѣтямъ.

— Што, бачка, видно, труждаешься учить ребятишекъ? — спросилъ вотькъ, бывшій съ нѣсколькими другими въ домѣ хозяина школьной квартиры, къ которому послѣ своихъ занятій зашелъ и священникъ, законоучитель этой школы.

— Да, Аѳанасій, ѣзжу сюда учить здѣшнихъ ребятишекъ Божему Закону, — отвѣчалъ послѣдній.

— Корощее дѣло, бачко, больно корощее дѣло, што нонѣ у насъ училища по деревнямъ и учатъ нашихъ робать дома, — продолжалъ вотькъ разговоръ. — Вотъ, и въ нашей тоже — училище. Бѣгаютъ туды наши парни кажинный день, есть даже и дѣвки. Научились ужъ читать книжки и пишутъ. Нашъ учитель тоже вотькъ. Учить ребятъ по русскимъ книжкамъ, а толкуетъ имъ все по-вотски. Корощо все это, но, кажись, не такъ ладно.

— Что же тутъ, Аѳанасій, не ладнаго-то? спрашиваетъ священникъ. — Учатъ вашихъ дѣтей уму-разуму, при помощи вашего же роднаго языка.

— Што нашъ языкъ, вотькъ такъ вотькъ, — отвѣчаетъ Аѳанасій. — Рускій — иное дѣло, на немъ все можно говорить. Онъ какъ-то ровно и лучше. Вотъ и въ школѣ-то нашей ре-

бѣта плохо обыкають русскому разговору, учитель все больше толкуеть по нашему. Начнутъ ежели читать иную книжку какую, ужъ и мало понимаютъ, не обыкли ко всякому то чтенію. Что и знаютъ, то знаютъ по вотскому какъ-то другимъ настоящо не скажутъ. Да и что скажешь много-то на нашемъ вотскомъ языкѣ! Нѣтъ, вонъ иное дѣло, ежели поучится нашъ парень на селѣ съ русскими, куда, поди, лучше.

Вотъ какъ судить и цѣнить вотякъ наши многопотные труды образовать его при помощи его же языка! И это истина — и истина изъ устъ самого вотяка. Эту же истину другой годъ тому назадъ сказалъ и глазовскій инородческій миссіонеръ свящ. С. К. въ своемъ „Краткомъ очеркѣ христіанской миссіи среди вотяковъ“. „Необходимое заключеніе“, говоритъ онъ тамъ, „такое: или нужно всѣхъ вотяковъ научить говорить и понимать по-русски, или духовенство заставить съ вотяками говорить по-вотски. При этомъ является новый вопросъ: можно ли преподавать на вотскомъ языкѣ истины Христіанскаго ученія? Возьмемъ примѣръ. Православ. Мисс. Общество въ Казани слово „agneцъ“ перевело на вотскій языкъ „ыжпи“. Слово „ыжпи“ состоитъ изъ двухъ словъ: „ыжъ“ — овечка и „пи“ — сынъ. „Ыжпи“ — въ переводѣ на русскій языкъ значить „сынъ овечки“. Переводъ это, или искаженіе смысла Евангельскаго ученія: „Се, агнецъ Божій, вземляй грѣхи міра“ (Іоан. 1, 29). Языкъ вотяковъ недостаточенъ для передачи на немъ вотякамъ евангельскаго ученія. Вотяки тогда сдѣлаются истинными христіанами, когда будутъ хорошо говорить по-русски, когда матери-вотячки дѣтей своихъ будутъ воспитывать на русскомъ языкѣ. Не очевидно-ли отсюда, что въ инородческихъ школахъ учениковъ-вотяковъ прежде всего нужно обучать русскому разговорному языку“ („Вят. Епар. Вѣдом. за 1899 г. № 13, стр. 669“).

И дѣйствительно, каковъ вотскій языкъ? Онъ слабый и бѣдный, при чемъ что ни деревня, то, пожалуй, и свой ладъ въ немъ. Все это отъ того, что слово вотское плохой штем-

пель для понятія. Справедливость сказаннаго подтверждаетъ намъ и отчетъ Вятскаго Комитета Православнаго Миссіонерскаго Общества за 1900 г., гдѣ читаемъ, что „инородческіе языки сплошь и рядомъ расходятся въ выраженіи однихъ и тѣхъ же понятій и словъ не только въ уѣздѣ, но въ приходахъ и волостяхъ, что они слишкомъ бѣдны и скудны въ опредѣленіи элементарнѣйшихъ словъ и выраженій“ (Вятск. Епарх. Вѣд. за 1901 годъ № 6). Русскій же языкъ знакомъ вотяку, и онъ говоритъ на немъ. Отсюда и нѣтъ никакой нужды предлагать вотяку на его бѣдномъ языкѣ все нужное для его духовнаго просвѣщенія, готовое уже на знакомомъ ему, несравненно лучшемъ языкѣ русскомъ. Поэтому-то усвоенное вотякомъ въ понятіяхъ русскаго языка никогда не бываетъ нужды приравливать на вотскій языкъ, а напротивъ — на вотскомъ обязательно и съ какой еще трудностью всегда нужно передѣлывать на вотскій ладъ. Отсюда, тотъ фактъ, еще мало сознаваемый, что инородческая школа, держащаяся при обученіи исключительно русскаго языка, хотя медленно, достигаетъ всегда несравненно лучшихъ результатовъ. За справедливость этого говоритъ также и вотякъ, обучавшійся вмѣстѣ съ русскими въ школѣ. Онъ, усвоивъ въ школѣ необходимое для его духовнаго просвѣщенія, послѣ школы всегда всего недобраго вотскаго гнушается, и, исключая только одежды, по всему остальному вполне онъ бываетъ русскій. Посему-то, дѣйствительно, „иное дѣло, ежели поучится нашъ парень на селѣ съ русскими, куда, поди, лучше“. Благодаря обученію исключительно на русскомъ языкѣ, такой вотякъ дѣлается способнѣе понимать все нужное для его духовнаго просвѣщенія, изложенное на языкѣ русскомъ, для него доступномъ и знакомомъ.

Не отрицается при этомъ, конечно, фактъ, что много можетъ сдѣлать и великую услугу оказать въ дѣлѣ просвѣщенія народа его родной языкъ. Объ этомъ намъ исторія говоритъ, жизнь свидѣтельствуетъ и будущее, несомнѣнно, скажетъ. Такъ было и есть со всѣми другими языками народовъ, имѣющими свое прошлое и настоящее. Вотскій же

языкъ, можно безъ преувеличенія сказать, не имѣть за собой ни одного изъ достоинствъ другихъ языковъ. Онъ даже, что наиважнѣе всего, „не достаточенъ для передачи вотякамъ евангельскаго ученія“, какъ сказалъ вышеупомянутый инородческій миссіонеръ. И въ словахъ миссіонера наивѣрнѣйшая правда. Сказалъ онъ такъ на основаніи полного своего убѣжденія, послѣ многихъ и добрыхъ трудовъ по своей миссіи. Но, вотъ, въ № 1-мъ Вят. Епарх. Вѣд. за 1901 годъ читаемъ, что этотъ же миссіонеръ представилъ къ печати переводъ на вотскій языкъ молитвъ и евангельскихъ чтеній. Прошло около двухъ лѣтъ, какъ онъ первое сказалъ, и теперь... Можетъ быть, измѣнилъ уже онъ прежнее свое убѣжденіе?..

Итакъ, „не пора ли понять, что вотяку, вмѣсто того, чтобы приписывать все неумное и полухристіанское, нужна только скорая и умѣлая духовная помощь. Скорая, чтобы намъ скорѣе избавиться отъ стыда изъ-за вотяка, а умѣлая, такъ какъ онъ нуждается въ просвѣщеніи не въ вотскихъ понятіяхъ, но русскихъ. Научите вотяка читать, писать, а главное думать по-русски, и онъ будетъ русскій, такой-же русскій, какъ и другіе обитатели нашего отечества, только другого племеннаго происхожденія. И тогда исчезнетъ все недоброе вотское, и будетъ вотякъ по религіи и нравственности, какъ русскій православный христіанинъ“! (Вят. Епарх. Вѣд. 1899 г. № 7-й).

Священникъ *Владиміръ Кувшинскій*.

1901 г. С. Уни.

## Два юбилея въ городѣ Елабугѣ.

„Средь лицемѣрныхъ нашихъ дѣлъ,  
И всякой пошлости и прозы“,  
время отъ времени выпадаютъ въ нашей жизни чудныя ми-

путы, когда истинное чувство, преодолевая всякія преграды, пробивается наружу и является во всей своей неподдѣльной красотѣ.

Въ началѣ декабря 1901 г. городъ Елабуга съ искреннимъ одушевленіемъ и горячею любовію чествовалъ почтенныхъ юбиляровъ, священника П. М. Смирнова и протоіерея П. І. Семина.

Первый юбиляръ, священникъ городской Никольской церкви, Петръ Матвѣевичъ Смирновъ, сорокъ лѣтъ тому назадъ воспринялъ благодать священства (15 ок. 1861 г.) и началъ свою службу на скромномъ поприщѣ приходскаго священника села Тихихъ Горъ, Елабужскаго уѣзда. Черезъ семь лѣтъ онъ, по прошенію, перемѣщенъ былъ къ церкви Елабужскаго женскаго монастыря. Симпатичный характеръ о. Петра и его рѣдкое усердіе ко храму обратили на себя вниманіе гражданъ, и, по ихъ просьбѣ, онъ былъ переведенъ въ 1878 г. къ городской Никольской церкви, въ которой подвизается и въ настоящее время.

Дѣятельность о. Петра съ первыхъ же годовъ была разнообразна. 21 годъ онъ трудился въ званіи законоучителя трехъ Елабужскихъ приходскихъ училищъ. 22-й годъ сѣтъ сѣмена вѣры и благочестія среди нижнихъ воинскихъ чиновъ. 10 лѣтъ стоялъ во главѣ инородческой миссіи Елабужскаго уѣзда. 3 года былъ членомъ Правленія Елабужскаго духовнаго училища. 11 й годъ состоитъ духовникомъ Елабужскаго духовенства. Общество Миссіонерское и Палестинское имѣютъ въ лицѣ о. Петра активнаго участника ихъ широкой общественной дѣятельности.

За свою благотворную и разнообразную дѣятельность о. Петръ награжденъ золотымъ наперснымъ крестомъ и орденомъ св. Анны 3 ст.

Желая ознаменовать сорокалѣтнюю годовщину священства уважаемаго пастыря, Елабужское купечество, по инициативѣ извѣстной благотворительницы Глафиры Θεодоровны Стахѣевой, приобрѣло на собранія по подпискѣ деньги



золотой наперсный крестъ, украшенный рубинами и бриллиантами (стоимостию 1500 руб.).

На поданную Преосвященнѣйшему Владиміру, Епископу Сарапульскому, телеграмму, съ просьбой о разрѣшеніи почитать глубокоуважаемаго юбиляра поднесеніемъ ему наперснаго креста, Владыка отвѣтилъ:

„Благословляю доброе желаніе прихожанъ поднести крестъ уважаемому отцу Петру Смирнову; подносимый крестъ возложу самъ“.

5 декабря вечеромъ, въ день пріѣзда Преосвященнаго въ г. Елабугу, жители города, еще задолго до звона ко всенощной, спѣшили въ Никольскую церковь, горя желаніемъ увидѣть Владыку и помолиться вмѣстѣ съ нимъ о здравіи достопочтеннаго юбиляра.

Въ 5<sup>1/2</sup> ч. начался торжественный звонъ; теченіе народа усилилось. Собралось большинство городского духовенства, во главѣ съ о. благочиннымъ, протоіереемъ В. Н. Вечтомовымъ. Храмъ освѣтился тысячами огней. При звонѣ „во вся“ прибылъ Владыка. Произошла торжественная встрѣча Преосвященнаго всѣмъ присутствовавшимъ духовенствомъ.

Преподавъ благословеніе многочисленному собранію гражданъ, Владыка остановился на амвонѣ. Изъ среды народа выступили представители прихожанъ Никольской церкви: Г. В. Стахѣевъ, В. В. Павловскій, А. К. Стахѣевъ, Г. Ѡ. Постниковъ, И. Л. Простневъ и др. Григорій Васильевичъ Стахѣевъ прочелъ юбиляру адресъ такого содержания:

„Ваше Высокоблагословеніе,

Досточтимый Батюшка,

О. Петръ Матвѣевичъ!

Привѣтствуемъ Васъ съ знаменательнымъ днемъ 40-лѣтней службы въ санѣ священника и 25-лѣтней въ семъ благолѣпномъ храмѣ, въ честь великаго Угодника Божія, Святителя и Чудотворца Николая, и приносимъ Вамъ искреннюю, глубокую благодарность за все добро, которое Вы отъ своего любящаго сердца обильно изливали на своихъ духовныхъ чадъ.

Получивъ, 40 лѣтъ тому назадъ, отъ Пастыреначальника Господа нашего Иисуса Христа, черезъ архіерейское рукоположеніе, благодать священства, Вы, добрый досточтимый Батюшка, посвятили всѣ силы своего свѣтлаго ума и любящаго, отзывчиваго сердца на служеніе Богу, для блага, нравственнаго совершенствованія и спасенія своихъ духовныхъ чадъ. Всѣ знающіе и понимающіе Васъ, несомнѣнно, убѣдились, что въ теченіе своего столь продолжительнаго служенія Вы были не наемникомъ, ищущимъ своей пользы, житейскихъ выгодъ и почестей, но истиннымъ, самоотверженнымъ пастыремъ, „по сердцу Божию“ духовно-руководившимъ и воспитавшимъ два поколѣнія—отцовъ и дѣдовъ—и воспитывающимъ третье поколѣніе—внуковъ. Ваши духовныя чада отъ Васъ и черезъ Васъ получали не только благодатное освященіе и благословеніе въ различныхъ знаменательныхъ случаяхъ и событіяхъ своей жизни: рожденіи, бракѣ и т. п., но и высокое назиданіе, поученіе въ истинахъ вѣры. Они хорошо помнятъ и никогда не забудутъ тѣхъ жизненныхъ прекрасныхъ уроковъ, которые Вы преподавали имъ въ своихъ простыхъ, безыскусственныхъ поученіяхъ въ храмѣ Божиємъ и бесѣдахъ дома, навѣщая ихъ, по долгу пастыря, съ св. благовѣстіемъ, Крестомъ и Евангелиемъ.

Въ знакъ глубокаго почтенія, искренней благодарности и любви, примите, досточтимый Батюшка, о. Петръ, отъ своихъ духовныхъ чадъ и почитателей святой крестъ—символь вѣчной любви и мира, и да сохранитъ Васъ многія лѣта всесильная благодать Спасителя нашего, Господа Иисуса Христа“.

При послѣднихъ словахъ подошелъ къ Владыкѣ И. Л. Простневъ, держа въ рукахъ св. крестъ, вложенный въ изящный футляръ.

Преосвященный обратился къ разстроганному юбиляру и народу съ рѣчью, въ которой выяснилъ образъ истиннаго пастыря и доброй паствы и указалъ ихъ взаимныя отношенія.

Въ основу своей проповѣди Владыка взялъ свѣтительское евангеліе (Іоан. 10). Отличительными чертами истиннаго пастыря, говорилъ Владыка, являются самая тѣсная близость его къ паствѣ и любовь къ ней, доходящая до самоотверженія. Паства же съ своей стороны должна относиться къ своему пастырю съ полнымъ довѣріемъ и преданностію. Настоящее торжество служить наилучшимъ выраженіемъ истинно христіанскихъ отношеній пастыря и паствы.

Подносимый крестъ, какъ символъ самоотверженной любви, долженъ служить украшеніемъ и утѣшеніемъ юбиляру, вливая въ него новыя силы для новыхъ духовныхъ подвиговъ.

Заканчивая рѣчь, Владыка возложилъ на о. юбиляра поднесенный ему крестъ.

Затѣмъ началось всенощное бдѣніе, которое служилъ о. юбиляръ. На литію и величаніе выходилъ Владыка со всѣмъ духовенствомъ.

Юбилейное торжество продолжалось на слѣдующій день въ домѣ Г. В. Стахѣва, на обѣдѣ, устроенномъ почитателями о. юбиляра: Глафирой Теодоровной, Варварой Павловной и Григоріемъ Васильевичемъ Стахѣвыми.

Тосты, поздравленія и пожеланія были безчисленны.

Съ особеннымъ восторгомъ былъ принятъ первый тостъ, возглашенный Преосвященнымъ за драгоцѣнное здравіе обожаемаго Монарха. Раздалось одушевленное, дружное *ура*. Хоръ пропѣлъ: Боже, Царя храни!

Второй тостъ былъ предложенъ Владыкою за Высокопреосвященнаго Алексія, Архіепископа Карталинскаго и Кахетинскаго, Экзарха Грузіи, приславшаго привѣтственную телеграмму, по случаю юбилейнаго торжества.

Съ такимъ же искреннимъ одушевленіемъ былъ принятъ тостъ за здравіе любвеобильнѣйшаго Владыки, Преосвященнаго Владиміра, и уважаемаго юбиляра, о. Петра Матвѣевича.

Почтенный юбиляръ, въ отвѣтъ на предложенный за

его здоровье тость, обратился къ присутствующимъ съ слѣдующей рѣчью:

„Возлюбленные! Столь высокое и цѣнное доказательство Вашего ко мнѣ расположенія до глубины души меня волнуетъ.

Благодареніе Богу! Жизнь моя преисполнена крайнихъ неожиданностей, къ моему благополучію. Не по достоинству моему, а по Своему благоволенію и великой любви Своей Господь благословляетъ меня. Не заслужилъ я и воздаемаго Вами почета. Мнѣ кажется, что по независящему отъ меня, прирожденному, такъ сказать, счастливому характеру пользуюсь я и Вашею любовію, и согласіемъ со своими сослуживцами, и расположеніемъ всего городского духовенства, которое избрало меня своимъ духовникомъ. Часто смущаетъ меня вопросъ, есть ли отъ меня духовная-то польза.

Однако, исполняя ваше желаніе, дерзаю, съ благословенія Его Преосвященства, Преосвященнѣйшаго Владыки, принять возлагаемый имъ на меня св. крестъ.

Да будетъ онъ залогомъ любви между нами, той Христовой любви, ради которой Онъ претерпѣлъ за насъ распятіе на крестѣ.

Будемъ любить другъ друга, зная, что гдѣ любовь, тамъ и Богъ; а гдѣ Богъ, тамъ всякое добро и благополучіе. Любовь есть первое счастье на свѣтѣ. За нашу любовь здѣсь, на землѣ, Господь обѣщаетъ удостоить насъ райскаго блаженства въ будущемъ вѣкѣ“.

Между тѣмъ уже давно готовился юбилей пятидесятилѣтія священства другого достопочтеннаго старца, протоіерея Елабужскаго Спасскаго собора Платона Іоанновича Семина.

Почтенный юбиляръ—сынъ пономаря села Илгани, Орловскаго уѣзда. По окончаніи курса въ Вятской духовной Семинаріи въ 1851 г. былъ рукоположенъ въ санъ діакона къ Елабужскому Спасскому собору, а черезъ семь лѣтъ былъ возведенъ въ санъ іерея къ Елабужской приютской церкви. Девять лѣтъ трудился онъ на поприщѣ воспитанія приютскихъ дѣтей и потомъ снова вернулся въ соборъ. Три года



несь обязанности члена Правленія Елабужскаго духовнаго училища и 17 лѣтъ состоитъ членомъ Миссіонерскаго Общества; въ 1894 г. вступилъ въ дѣйств. члены Православнаго Палестинскаго Общества. — За многочисленныя труды о. Платонъ награжденъ камилавкою и наперснымъ крестомъ, а въ 1896 г. возведенъ въ санъ протоіерея. Святѣйшимъ Синодомъ дважды преподано ему благословеніе съ грамотами: въ 1892 г. — за щедрую жертву въ пользу Илганской приходской церкви, а въ 1894 г. — за крупное пожертвованіе въ пользу Елабужскаго собора. Императорское Палестинское Общество выдало ему свой почетный знакъ.

Вопросъ о чествованіи о. протоіерея былъ поднятъ и рѣшенъ на благочинническомъ собраніи городского духовенства 17 октября 1901 г. Протоколъ собранія былъ утвержденъ Преосвященнѣйшимъ Алексіемъ, Епископомъ Вятскимъ и Слободскимъ.

10-го декабря въ соборѣ было торжественно отслужено самимъ о. юбиляромъ всенощное бдѣніе; на величаніе выходили почти все городскіе священники и діаконы.

11 декабря совершилъ Божественную литургію въ соборѣ Преосвященный Владиміръ, Епископъ Сарапульскій, въ сослуженіи двухъ протоіереевъ: благочиннаго В. Н. Вечтомова и юбиляра П. И. Семина и другихъ священниковъ.

Соборный хоръ, всегда стоящій на высотѣ своего положенія, съ рѣдкимъ искусствомъ исполнилъ, вмѣсто „причастнаго“, концертъ: „Не отвержи мене во время старости“.

По окончаніи литургіи, прихожане собора поднесли о. протоіерею Платону Іоанновичу золотой наперсный крестъ, украшенный драгоценными камнями.

Представитель прихожанъ, и. д. церковнаго старосты, Прохоръ Θεодоровичъ Гирбасовъ прочелъ адресъ, — въ которомъ духовныя дѣти и почитатели о. Платона, движимые любовію и уваженіемъ къ нему, въ ознаменованіе пятидесятилѣтняго служенія въ священномъ санѣ, просятъ принять отъ нихъ наперсный украшенный крестъ.

Возлагая на о. протоіерея поднесенный ему крестъ,



Преосвященный обратился къ нему съ рѣчью, въ которой яркими чертами обрисовалъ о. Платона, какъ неутомимаго труженика на нивѣ Христовой, и высказалъ пожеланіе, чтобы „любовію поднесенный крестъ“ служилъ залогомъ тѣснаго и прочнаго единенія его съ прихожанами, утѣшая и украшая его честную старость.

Затѣмъ начался благодарственный молебенъ, въ которомъ, вмѣстѣ съ Владыкою, приняло участіе все городское духовенство.

По окончаніи молебна, Преосвященный, сопровождаемый духовенствомъ, прослѣдовалъ въ квартиру о. протоіерея — юбиляра, куда собралось купечество, городской голова, г. исправникъ, г. воинскій начальникъ и др. почитатели о. юбиляра.

О. протоіерею Платону Іоанновичу было провозглашено многолѣтіе.

Душевно тронутый юбиляръ обратился къ Владыкѣ съ слѣдующимъ словами:

„Ваше Преосвященство!

По милости Божіей мнѣ суждено дожить до настоящаго дня, когда исполнилось 50 лѣтъ моей службы въ священномъ санѣ. Знаменательный и радостный для меня день получаетъ особенное, неожиданное мною, значеніе, благодаря участію въ этомъ торжествѣ Вашего Преосвященства. Отъ избытка радостныхъ и благодарныхъ чувствъ, я не могу говорить, какъ бы мнѣ хотѣлось; но скажу просто и отъ души: да възвѣститъ Господь Своимъ благословеніемъ и Ваше многотрудное служеніе Архипастыря, да воздастъ Онъ, Милостивый, и Вамъ, нашъ Архипастырь, сторицею за Ваше вниманіе и любовь ко мнѣ недостойному. Прими же, Владыко святой, мой земной поклонъ, какъ выраженіе моей благодарности Вамъ и моей сыновней почитательности Вашему Преосвященству“.

Затѣмъ о. благочинный, протоіерей В. Н. Вечтомовъ, поднесъ о. юбиляру Образъ Спаса Многомилостиваго съ слѣдующимъ привѣтствіемъ:

„Духовенство благочинія, въ знакъ глубокаго уваженія и братской любви къ Вамъ, о. Протоіерей, постановило единогласно: въ настоящій день исполнившагося пятидесятилѣтія Вашей службы въ священномъ санѣ поднести Вамъ Нерукотворенный Образъ Христа Спасителя, подъ сѣнію котораго Вы прослужили въ нашемъ соборѣ болѣе сорока лѣтъ.

Я глубоко счастливъ, исполняя въ настоящій моментъ доброе желаніе собратіи моей. Пользуюсь случаемъ торжественно заявить здѣсь, что я лично всегда цѣнилъ Васъ, какъ неутомимаго работника въ дѣлѣ священнаго служенія Вашего и какъ человѣка мира и добрыхъ товарищескихъ отношеній къ сослуживцамъ Вашимъ.

Вручая Вамъ этотъ Образъ Спаса Всемиловитаго, мы молимъ Господа, да сохранитъ Онъ Васъ въ добромъ здравіи и благополучіи еще много лѣтъ“.

Съ благоговѣніемъ облобызавъ святой образъ, о. юбиляръ отвѣтилъ:

„Благодарю Васъ, о Христѣ братіе и отцы, за благодарственное приношеніе, которымъ вздумали Вы почтить меня въ день моего 50-лѣтняго священства. Да будетъ сей Образъ святой, который принимаю отъ Васъ, залогомъ любви и единенія между нами! Не смѣю думать, что это заслуга съ моей стороны и должная мнѣ награда: принимаю эту честь, какъ милость, не заслуженную мною“.

Послѣ этого о. Г. Н. Красноперовымъ были поднесены о. протоіерею хлѣбъ и соль „отъ братіи соборной“, съ краткимъ привѣтствіемъ и пожеланіемъ здравія и долголѣтія.

Затѣмъ г. смотритель Елабужскаго Духовнаго училища Н. Н. Кодинскій прочелъ о. протоіерею благодарственный адресъ:

„Ваше Высокопреподобіе,  
достопочтеннѣйшій и всечестнѣйшій

Отецъ Протоіерей Платонъ Ивановичъ

Елабужское Духовное Училище почтительнѣйше привѣтствуетъ Васъ съ высокочзнаменательнымъ и радостнымъ

50-лѣтнимъ торжествомъ Вашего усерднаго и благоплоднаго служенія Церкви Христовой и молитъ Милосердаго Господа: да укрѣнитъ Ваши духовныя и тѣлесныя силы Своею Божественною благодатію, немощная врачующею, и да сохранитъ Васъ на многія лѣта!

При семъ Елабужское Дух. Училище считаетъ своимъ нравственнымъ, пріятнѣйшимъ долгомъ выразитъ Вамъ, досточтимый отецъ Протоіерей, свою глубокую, сердечную благодарность за Ваше истинно-христіанское, отечески милосердное отношеніе въ бѣднѣйшимъ воспитанникамъ Училища.

Въ память чудеснаго спасенія Ихъ Императорскихъ Величествъ, Государя Императора и Государыни Императрицы съ Августѣйшими Ихъ Дѣтьми, во время крушенія желѣзнодорожнаго поѣзда 17 октября 1888 года, Вы пожертвовали въ 1889 г. 1600 рублей Елабужскому Духовному училищу для учрежденія стипендіи — съ тѣмъ, чтобы проценты съ означеннаго капитала были обращены на содержаніе одного изъ бѣднѣйшихъ воспитанниковъ Училища.

Благодаря этому щедрому дару Вашего отеческаго милосердія и любви къ сиротамъ и безпомощнымъ бѣднякамъ, Ваши стипендіаты, бѣднѣйшіе, но лучшіе по поведенію, прилежанію и успѣхамъ, въ теченіе 12 лѣтъ непрерывно получаютъ образованіе и религіозно-нравственное воспитаніе въ Елабужскомъ Духовномъ училищѣ, приготавливающее ихъ къ высокому священническому званію, съ честію продолжаютъ учиться въ Духовной Семинаріи, а двое уже окончили полный курсъ Семинаріи въ числѣ лучшихъ по успѣхамъ и поведенію студентовъ и достойно подвизаются на поприщѣ священнаго служенія, принося особенно усердныя молитвы предъ Престоломъ Спасителя нашего, Господа Іисуса Христа, за Васъ, своего любвеобильнаго благодѣтеля и милосерднаго отца, да наградитъ Васъ Господь Богъ всѣми благами и да сохранитъ на многія лѣта“.

Въ отвѣтъ на это привѣтствіе, о. протоіерей сказалъ: „Глубоко я тронутъ Вашею памятью обо мнѣ въ сей

день. Я давно уже отсталъ отъ службы члена Правленія Училища, но и до сихъ поръ въ сердцѣ своемъ я сохраняю самыя пріятныя чувства и симпатіи къ Вашему заведенію, которыя и выражаю молитвами передъ Престоломъ Господа: да дастъ Онъ Вамъ силы исполнить на славу Его Церкви святыя обязанности такъ же честно и добросовѣстно, какъ это было и во дни моего оффиціального общенія съ Вашей корпораціей“.

Г. директоръ Елабужскаго Александринскаго пріюта, поднося о. протоіерею хлѣбъ и соль отъ Пріюта, прочелъ адресъ слѣдующаго содержанія:

„Ваше Высокопреподобіе,

Отецъ Протоіерей, Платонъ Ивановичъ!

Къ Вашему знаменательному юбилейному торжеству позвольте присоединить скромный голосъ привѣтствія отъ Елабужскаго Александринскаго Дѣтскаго Пріюта.

Со времени освященія Пріютской церкви — 26 октября 1858 года, Вы были первымъ священникомъ въ ней и вмѣстѣ преподавателемъ Закона Божія въ школъ Пріюта, каковыя обязанности исполняя съ честію въ теченіе девяти лѣтъ, оставили по себѣ добрую память.

Привѣтствуя Васъ отъ имени Пріюта съ юбилейнымъ днемъ преполовенія столѣтія со дня пребыванія Вашего въ священномъ санѣ, сердечно желаемъ — съ помощью Божіей, въ добромъ здоровьи и крѣпости достигнуть полнаго столѣтія жизни Вашей.

Благоволите принять отъ насъ по русскому обычаю хлѣбъ-соль“.

О. протоіерей, съ благодарностью принявъ поднесенныя ему хлѣбъ и соль, отвѣтилъ г. директору:

„Алексѣй Θεодоровичъ!

Лѣтъ сорокъ назадъ тому Господь призвалъ меня къ служенію въ санѣ священника въ Вашемъ заведеніи. Положивъ руку на сердце, я не могу сказать, хорошо ли я служилъ у васъ, но смѣю увѣрить Васъ, что я старался служить до-

бросовѣстно. Въ особенности памятны мнѣ дни, когда основатель Приюта, почившій теперь Θεодоръ Григорьевичъ, являлся въ наше заведеніе—то на службу въ храмъ, то въ классъ на уроки Закона Божія, то въ общежитіе. Приютъ Вашъ тогда только что открылся. Много поэтому возникло недоумѣній, какъ поставить религіозно-нравственную сторону воспитанія на подобающую высоту. Не всегда старецъ-слѣпецъ былъ терпѣливъ, не всегда онъ высказывалъ мнѣ свое довольство; но бывали минуты, какъ онъ, плача, благодарилъ Бога, что религіозно-нравственное воспитаніе въ заведеніи направляется по надлежащему руслу. Эти минуты вознаграждали мой посильный трудъ въ строеніи внутренняго человѣка, въ лицѣ воспитанницъ заведенія, взятыхъ изъ сиротства и бѣдности.

Молю Господа, да выходятъ и на будущее время изъ Вашего питомника дѣвѣцы, воспитанныя въ духѣ религіи и трудолюбія.

Еще разъ спасибо всѣмъ Вамъ за память обо мнѣ“.

Во время трапезы, радушно предложенной о. юбиляромъ, Преосвященный отмѣтилъ симпатичнѣйшую характерную черту о. протоіерея—его доброту и щедрость въ отношеніи къ бѣднымъ и назвалъ настоящее юбилейное торжество „торжествомъ любви христіанской“.

Священникъ о. І. Скарданицкій, сбросывая нравственный обликъ о. протоіерея, яркими чертами оттѣнилъ его покорность волѣ родителей и беззавѣтную любовь къ нимъ, незлобіе, кротость, смиреніе и рѣдкую щедрость на пользу ближнихъ своихъ.

Оригинальная застольная рѣчь Прохора Ѳед. Гирбасова явилась заключительнымъ аккордомъ ко всѣмъ привѣтствіямъ, адресамъ и пожеланіямъ.

Радущіе хозяина и пріятное чувство братскаго единенія затянули бесѣду до вечера.

Такъ закончились юбилейныя торжества въ г. Елабугѣ, оставивъ въ душѣ cadaго изъ участниковъ ихъ въ



вышей степени пріятное впечатлѣніе пережитаго чувства сорадованія.

Священникъ *Аполлонъ Овчинниковъ*.

## Х Р О Н И К А.

— 1-го января, въ день Новолѣтія, въ Каѳедральномъ соборѣ Божественную литургію совершалъ Преосвященнѣйшій Варсонофій, Епископъ Глазовскій, въ сослуженіи соборнаго духовенства. „Слово“ на литургіи сказано преподавателемъ Семинаріи, іеромонахомъ Іустиномъ. Послѣ литургіи, при участіи всего городскаго духовенства, совершено было молебствіе. Наканувъ Новаго года въ Каѳедральномъ соборѣ, а также въ нѣкоторыхъ приходскихъ церквахъ, по желанію прихожанъ, въ 11 ч. вочи, совершены были молебствія.

— 6-го января, въ день Богоявленія, Божественную литургію въ Каѳедральномъ соборѣ совершалъ Преосвященнѣйшій Варсонофій, Епископъ Глазовскій, въ сослуженіи соборнаго духовенства. Послѣ литургіи, при участіи городскаго духовенства, Преосвященнымъ Варсонофіемъ совершень былъ крестный ходъ на р. Вятку для водоосвященія. Стеченіе молящихся, несмотря на значительный холодъ (до 20° R.) при рѣзкомъ вѣтрѣ, было довольно многолюдное.

— 7-го января, въ день посвященный празднованію памяти Святаго Прорска и Предтечи Крестителя Господня Іоанна, въ Успенской церкви Трифонова монастыря Преосвященнѣйшимъ Варсонофіемъ, Епископомъ Глазовскимъ, въ сослуженіи братіи обители, совершена была Божественная литургія. Въ концѣ литургіи Преосвященнымъ Варсонофіемъ сказано было молящимся назидательное „слово“ о значеніи жизни и подвиговъ св. Іоанна Предтечи.

— 31-го декабря 1901 г. утверждена Его Преосвящен-

ствомъ, Преосвященнѣйшимъ Варсофіемъ, въ званіи попечительницы Люмской женской школы грамоты, Глазовскаго уѣзда, купеческая жена Юлія Гырдымова.

— Священникъ села Челновъ, Елабужскаго уѣзда, о. Артемій Костровъ прислалъ въ Правленіе Вятской духовной Семинаріи 3000 руб. на учрежденіе при Вятской духовной Семинаріи стипендіи для одного изъ бѣдныхъ учениковъ, по усмотрѣнію Правленія. Правленіемъ Семинаріи возбуждается чрезъ Епархіальнаго Преосвященнаго ходатайство предъ Св. Синодомъ объ учрежденіи стипендіи имени священника Артемія Кострова. Имя жертвователя записано въ синодикъ Семинарской церкви.

— 2-го января въ зданіи Глазовскаго духовнаго училища произошелъ пожаръ отъ усиленной топки печи; убытка заявлено 559 рублей. По случаю ремонта зданія училища начало ученія отложено до 21 января.

---

## О Б Ъ Я В Л Е Н І Я .

---

### ВЪ КНИЖНОМЪ СКЛАДѢ

### ЕПАРХІАЛЬНАГО УЧИЛИЩНАГО СОВѢТА

ПОЛУЧЕНЫ НОВЫЯ КНИГИ:

Палладій Архим.—Проповѣди, ц.	— 45 к.
Краткое сказаніе о жизни и трудахъ св. Кирилла и Меодія	— 5 к.
Мысли о воспитаніи и ученіи	— 5 к.
Церковно-пѣвческій сборникъ, т. 2-й, часть 2-я (партитура)	2 р. —
Тоже, голоса 1, 2, 3 и 4 (литургія), по	— 75 к.

**ЦѢНЫ СЪ ПЕРЕСЫЛКОЙ**

---

**Спеціальний магазинъ  
ЦЕРКОВНОЙ УТВАРИ  
МИХАИЛА ИВАНОВИЧА КОРОВОВА  
въ г. Вяткѣ.**

Спасская улица, домъ Силина, рядомъ съ номерами.

Постоянно имѣть въ большомъ выборѣ:

Сосуды съ приборами, ковчеги, кресты напестольные, плащаницы, хоругви, паникадила, подсвѣчники, лампы, блюда, паннихидницы, вѣнцы, кадила, дароносицы, чаши водосвятныя, кропила, крестильные ящики, запрестольныя иконы, фонари походные, кресты священническіе и другіе предметы, а также имѣются готовыя облаченія священническія и діаконскія.

Всѣ требованія исполняются аккуратно.

Принимаются заказы на выписку комиссіонно по соглашенію.

На всѣ предметы цѣны умѣренныя.

*Прейсъ-курранты высылаются бесплатно.*

---

**СЪМЕНОТОРГОВЛЯ**

**В. О. АРХАНГЕЛЬСКАГО**

въ Вяткѣ,

Спасская у., магазинъ М. И. Казенина.

Получены свѣжія сѣмена:

Огородныя и цвѣточныя однолѣтнія и многолѣтнія для грунтовой и комватной культуры.

---

---

СОДЕРЖАНІЕ: Преосвященнѣйшій Никонъ, Епископъ Вятскій и Слободской.—Рѣчь при прощаніи съ Экзархомъ Грузіи, Архіепископомъ Алексіемъ, бывшимъ Еписк. Вят. и Слободскимъ.—Къ вопросу о просвѣщеніи вотяковъ.—О книгахъ для инородцевъ.—Въ какой грамотѣ нуждается вотякъ по словамъ его самого.—Два юбилея въ г. Елабугѣ.—Хроника.—Объявленія.

Приложеніе: Каталогъ книгъ Вятской Епархіальной бібліотеки-читальни.

---

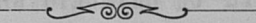
Редакторъ, Ректоръ Семинаріи, Протоіерей *А. Израилевъ.*

Редакторъ, преподаватель *Александръ Одоевъ.*

Дозволено цензурою. Вятка. 14 января 1902 г.

Цензоръ Протоіерей *Николай Куошинскій.*

---



№ каталога	№ отдѣла.	Авторъ.	Разрядъ II. Исторія. Отдѣл. IV. Русской и славянскихъ церквей.	Годъ и мѣсто изданія.	Переплетъ
871	63	Его же.	Къ исторіи западно-русскаго просвѣщенія. Виленская братская школа въ первые полвѣка ея существованія.	1897 Вильна.	Пап.
872	64	Его же.	Острожская православная школа. Историко-критическій очеркъ.	1897 Кіевъ.	—
873	65	Чельцовъ М.	Историческое значеніе св. Кирилла и Меодія.	Вятка.	—
874	66	Чистовичъ И.	Очеркъ исторіи западно-рус. Церкви. Ч. 1-я.	1882 С.-Пб.	Кор.
875	67	—	О всероссійскихъ патріархахъ и патріаршей ризницѣ.	1879 Москва.	—
876	68	—	Составъ Св. Синода и Россійской церковной іерархіи.	С - Пб.	Бум.
—	—	—	Томъ первый.	1892	—
—	—	—	— второй.	1894	—
877	69	—	Святый равноапостольный кн. Владиміръ и его завѣщаніе.	1897 Ставропол.	Кор.



№ каталога	№ отдѣла.	Авторь.	Разрядъ II. Исторія. Отдѣл. IV. Русской и славянскихъ церквей.	Годъ и мѣсто изданія.	Переплетъ
878	70		Св. Кирилль и Меѳодій, апостолы славянскіе.	1885 С.-Пб.	Пап.
879	71		Второй экземпляръ.	—	—
880	72		Третій экземпляръ.	—	—
881	73		Покровъ Пресвятыя Дѣвы Богородицы надъ Россією, или сказанія о святыхъ чудотворныхъ иконахъ Б. Матери, въ нашемъ отечествѣ про- славившихся.	1843 Москва.	Кор.
882	74		Историческая записка о Лысковскомъ дух. учи- лищѣ. 1849-1899 г.г.	1899 Н.-Новгор.	—
883	75		Правда о выборномъ началѣ въ духовенствѣ.	1871 С.-Пб.	—
884	76		Бѣлое духовенство и его интересы. Сост. подъ ред. Н. В. Елагина.	1881 С.-Пб.	—
885	77		Краткіе очерки исторіи Русской Церкви.	1890 Москва.	—
886	78		Начало христіанства у Готовъ.	—	—
887	79		Описаніе церквей и приходовъ Минской епар- хіи. VII. Бобруйскій уѣздъ.	1879 Минскъ.	—

№ каталога	№ отдѣла	Авторъ.	Разрядъ II. Исторія. Отдѣл. V. Западной Цркви.	Годъ и мѣсто изданія.	Переплетъ
888	1	Августинъ, еп.	Разсказы православнаго о католичествѣ.	1894 Вильна.	Пап.
889	2	Востоконъ А.	Объ отношеніяхъ рим- ской Церкви къ другимъ христіанскимъ Церквамъ и ко всему человѣческому роду.  Часть первая.  — вторая.	1864 С.-Пб.	Кор.
890	3	Иосифъ, митр.	Семь проповѣдей о греко-уніатской церкви въ западномъ краѣ Россіи.	1889 С.-Пб.	—
891	4	Кермскій Вл.	Старокатолицизмъ, его исторія и внутреннее раз- витіе, преимущественно въ вѣроисповѣдномъ от- ношеніи.	1894 Казань.	—
892	5		Второй экземпляръ.	—	—
893	6	Его же.	Старокатолическій еп. Иосифъ Губертъ Рейп- кенсъ.	1896 Казань.	Пап.
894	7	Его же.	Къ вопросу о дѣйстви- тельности англиканскихъ посвященій.	1897 Казань.	—

№ каталога	№ отдѣла.	Авторъ	Разрядъ II. Исторія. Отдѣл. V. Западной церкви.	Годъ и мѣсто изданія.	Переплетъ
895	8	Его же.	Старокатолическій во- просъ въ новѣйшее время.	1897 Казань.	Пап.
896	9	Его же.	Къ старокатолическому вопросу. Отвѣтъ старока- толическому еп. Веберу.	1897 Казань.	—
897	10	Его же.	Четвертый интернаціо- нальный старокатоличе- скій конгрессъ и его зна- ченіе въ исторіи старо- католическаго движенія.	1897 Казань.	—
898	11	Его же.	На Западѣ. Очерки культурно-церковной жиз- ни.	1898 Казань.	Кор.
899	12	Его же.	Три мѣсяца въ центрѣ старокатолицизма.	1899 Казань.	Пап.
900	13	Курга- новъ Ѳ.	Борьба папы Бонифа- ція VIII съ французскимъ королемъ Филиппомъ IV Красивымъ.	1882 Казань.	Бум.
901	14	Лопухинъ А. П.	Римскій католицизмъ въ Америкѣ.	1881 С.-Пб.	Кор.
902	15	Его же.	Религія въ Америкѣ.	1882 С.-П.	—
903	16	—	Второй экземпляръ.	—	—

№ каталога	№ отдѣла.	Авторъ.	Разрядъ II. Исторія. Отдѣл. V. Западной Церкви.	Годъ и мѣсто изданія.	Переплетъ
904	17	Пасситъ Г.	Къ 25 лѣтію Рижска- го Петропавловскаго Пра- вославнаго братства. Изъ исторіи православія въ Прибалтійскомъ краѣ.	1892 Рига.	Кор.
905	18	Петръ, архим.	Западная Церковь въ борьбѣ съ великимъ рас- коломъ въ I десятилѣтіе XV в. Пизанскій соборъ.	1090 Москва.	—
906	19	Предте- ченскій С.	Развитіе вліянія пап- скаго престола на дѣла западныхъ церквей до конца IX в.	1891 Казань.	—
907	20		Второй экземпляръ.	—	—
908	21	Саковичъ А.	Начало христіанства въ Польшѣ и степень его послѣдующаго распро- страненія въ первоначаль- ную эпоху существованія Польскаго государства.	1892 Вильна.	—
909	22	Щербин- скій О. В.	Судьба православія и русской народности въ Литовскомъ государствѣ, и въ частности въ городѣ Вильнѣ.	1892 Вильна.	англ.

№ каталога	№ отдѣла.	Авторъ.	Разрядъ II. Исторія. Отдѣл. V. Западной церкви.	Годъ и мѣсто изданія.	Переплетъ
910 23			50-лѣтіе (1839—1889) возсоединенія съ Православ- ною Церковію западно- русскихъ униатовъ.	1889 С.-Пб.	Кор.
911 24			Современныя попытки папы Льва XIII къ сое- диненію церквей и отвѣтъ на нахъ восточныхъ прав. іерарховъ.	1896 Вильна.	
912 25			Слово православной правды о новѣйшихъ пріемахъ Латинской про- паганды.	1896 Вильна.	Пап.
913 26			О возсоединеніи униатовъ съ Православною Цер- ковію въ Россійской Церк- ви.		



№ каталога	№ отдѣла.	Авторъ.	Разрядъ II. Исторія. Отдѣл. VI. Біографіи и автобіогр. церк. дѣятел.	Годъ и мѣсто изданія.	Перелетъ
914	1	Архангель- скій М., святц.	О жизни и трудахъ прот. Іоакима С. Коче- това.	1857 С.-Пб.	Кор.
915	2	Буткевичъ Т., святц.	Иннокентій Борисовъ, бывшій архіеп. Херсон- скій.	1887 С.-Пб.	—
916	3	Бѣлоку- ровъ С.	Арсеній Сухановъ. Ч. 1. Біографія А. Суханова.	1891 Москва.	—
917	4	Бѣляевъ Н., проф.	Памяти Высокопреосвя- щеннаго Никанора, арх. Херсонскаго и Одесскаго.	1891 Казань.	—
918	5	Виногра- довъ І., прот.	Преосвященнѣйшій Іе- ремія, еп. Нижегородскій, и воспоминанія его о преосвятц. Иннокентіи, арх. Херсонскомъ и Тав- рическомъ.	1886 Н -Новг.	—
919	6	Головци- ковъ К. Д.	Иркутскій архіепо- скопъ Ириной (Біографи- ческой очеркъ).	1893 Ярославль.	Пал.
920	7	Его же.	Кадьядскій Епископъ Іосифъ Болотовъ (1761— 1799).	1895 Тверь.	—
921	8	Дерновъ А., прот.	Памяти протоіерея Д. Я. Никитина.	1900 С.-Пб.	—

№ каталога	№ отдѣла.	Авторъ.	Разрядъ II. Исторія. Отдѣл. VI. Біографіи и автобіогр. церк. дѣят.	Годъ и мѣсто изданія	Переплетъ
922	9	Животовъ Н. И.	Отецъ Іоаннъ Ильичъ Сергіевъ, Кронштадтскій протоіер. Біографическій очеркъ.	1893 Москва.	Кор.
923	10	Знамен- скій П.	На память о Николаѣ Ивановичѣ Ильминскомъ.	1892 Казань	—
924	11	Иванов- скій К.	Памяти Преосвящен- наго Георгія Конисскаго, архіеп. Бѣлорусскаго.	1894 Вильна.	Бум.
925	12	І. Е.	Исповѣдь инока (авто- біографія, имъ самимъ на- писанная). Изд. 2-е.	1872 Кіевъ.	Кор.
926	13	Іустинъ, архим.	Воспоминаніе о Пре- освящ. Игнатіи, Еписк. Костромскомъ и Галич- скомъ.	1884 Москва.	Пап.
927	14	Кашмен- скій С., прот.	Жизнь патріарха Ни- кона.	1875 Вятка.	—
928	15	Макарій архіеп.	Сказаніе о жизни и трудахъ Преосв. Питири- ма, архіеп. Нижегород- скаго и Алатырскаго.	1891 Новочерк.	Кор.
929	16	Покров- скій С., свящ.	Ректоръ Астраханской дух. Семинаріи, архиман. Кириллъ.	1900 Астрахань	Бум.

№ каталога	№ отдѣла.	Авторъ.	Разрядъ II. Исторія. Отдѣл. VI. Біографіи и автобіогр. церк. дѣят.	Годъ и мѣсто изданія.	Переплетъ
930	17	Порфирій, Еп. (Успенскій).	Книга бытія моего. Дневники и автобіографическія записки. Изд. Императорской Академіи наукъ. Въ 6-ти томахъ.	1894-1900 С.-Пб.	Кор.
931	18	Его же.	Книга бытія моего (сокращенное изд. Рус. Паломника).	1898 С.-Пб.	—
932	19	Преображенскій Ив.	Высокопреосвященнѣйшій Митр. Исидоръ, по поводу 50-лѣтняго служенія въ свящ. санѣ.	1884 С.-Пб.	Пап.
933	20	Савва, арх. Тверскій.	Хроника моей жизни. Автобіографическія записки. Въ 2-хъ томахъ.	1897—99 Троицк. Лавра.	Кор.
934	21	Снигиревъ И.	Жизнь Московск. Митроп. Платона. Въ 2 ч.	1856 Москѡва.	—
935	22	Сулоцкій Ал., прот.	Святитель Филовей, митр. Сибирскій и Тобольскій, просвѣтитель сибирскихъ инородцевъ.	1882 Омскъ.	Пап.

№ каталога	№ отдѣла.	Авторъ.	Разрядъ II. Исторія. Отдѣл. VI. Біографіи и автобіогр. церк. дѣят.	Годъ и мѣсто изданія.	Переплетъ
936	23	Титовъ А. А.	Преосвященнѣйшій Ге- ремія, въ схимонашествѣ Іоаннъ, еп. Нижегород- скій и Арзамасскій. (Біо- графическій очеркъ).	1887 Москва.	Пап.
937	24	Харлампо- вичъ К. В.	Іосифъ Курцевичъ, арх. Суздальскій, бывший Вла- димірскій и Брестскій. (1621—1642).	1900 Почаевъ.	Бум.
938	25	Цвѣтковъ С. И.	Отець Іоаннъ Ильичъ Сергіевъ (Кронштадтскій) и чудодѣйственная сила его молитвы.	1897 Москва.	Анг.
939	26		Памяти Высокопреосвя- щеннаго Макарія, быв- шаго архіеп. Донскаго и бывшаго еп. Нижегород- скаго.	1895 Н.-Новг.	брош.
940	27		Иванъ Яковлевичъ Пор- фирьевъ. Біографическій очеркъ.	1890 Казань.	Кор.

№ каталога	№ отдѣла.	Авторъ.	Разрядъ II. Исторія. Отдѣл. VІІ. Церк. геогр., описанія и путешествв.	Годъ и мѣсто изданія.	Переплетъ
941	1	Астафьевъ С.	У святынь Приднѣп- ровья. (Замѣтки стран- ника). Изд ред, Рус. Па- ломника.	1898 С.-Пб.	Кор.
942	2	Барскій В. Г.	Путешествіе къ св. мѣ- стамъ, въ Европѣ, Азіи и Африкѣ находящ. (1723 —1747), въ 2-хъ томахъ.	1819 С.-Пб.	Кож.
943	3	Владимір- скій П., прот.	Краткія свѣдѣнія о Ни- жегородскомъ Каѳедраль- номъ соб., его основаніи, святыняхъ его и досто- примѣчательностяхъ.	1886 Н.-Новг.	Бум
944	4	Диксонъ В.	Святая земля. Пер. съ англійскаго. Подъ редак- И. С. Кутейникова. Изд. И. Д. Протопопова.	1869 С.-Пб.	Кор.
945	5	Доброволь- скій М., свящ.	Нижегородскій Спасо- Преображенскій Каѳедр. соборъ и его достопримѣ- чательности.	1894 Н.-Новг.	—
946	6	Елеонскій Н. А.	Чтенія о Св. землѣ. Изд. Императорскаго Прав. Па- лестинскаго общества.	1896 С.-Пб.	—



№ каталога	№ отдѣла	Авторъ.	Разрядъ II. Исторія. Отдѣл. VII. Церк. геогр., описанія и путешествв.	Годъ и мѣсто изданія.	Переплетъ
			Томъ первый.		
			— второй.		
			— третій.		
			— четвертый.		
			— пятый.		
			— шестой.		
			— седьмой.		
			— восьмой.		
			— тридцать первый.		
			— тридцать второй.		
			— тридцать третій.		
947	7	Кончиловичъ С. И	Бытовые очерки современной Палестины.	1900 С.-Пб.	Кор.
948	8	Л - дъ А.	Виоанскія вѣли митроп. Платона и ихъ убранство.	1888 Москва.	англ.
949	9	Макарій, еп. Архан.	Историческое описаніе Красногорскаго монастыря. Изд. Импер. Общ. Исторіи.	1880 Москва.	Кор.

№ каталога	№ отдѣла.	Авторъ.	Разрядъ II Исторія. Отдѣл. VII. Церк. геогр., описанія и путешествв.	Годъ и мѣсто изданія.	Переплетъ
950	10	Его же.	Историко-статистическое описаніе Николаевскаго Корельскаго третьекласснаго монастыря.	1882 Черниговъ	Кор.
951	11	Маманъ Б.	Кіево-Печерская лавра въ XVI и началѣ XVII вѣка.	1878 Вильна.	Пап.
952	12	Маловъ П. В., прот.	Лѣтопись Петропавловскаго соб. г. Казани.	1890 Казань.	Бум.
953	13	Мурскосъ Г. А.	Путешествіе антиохійскаго патріарха Макарія въ Москву въ XVII вѣкѣ.	1898 С.-Пб.	Кор.
954	14	Николай, архим.	Краткое описаніе Супрального Благовѣщенскаго монастыря, Гродненской губ.	1885 Вильна.	Бум.
955	15	Норовъ А.	Путешествіе по Египту и Нубіи въ 1834—35 г., въ 2-хъ ч.	1840 С.-Пб.	Кож.
956	16	Его же.	Путешествіе по Св. Землѣ въ 1835 г., въ 2 ч.	1844 С.-Пб.	Кор.
957	17	Пароеній, инокъ.	Сказаніе о странствіи и пушешествіи по Россіи, Молдавіи, Турціи и Св. Землѣ.	1855 Москва.	—

№ каталога	№ отдѣла	Авторъ	Разрядъ П. Исторія. Отдѣл. VII. Церк. геогр., описанія и путешествъ.	Годъ и мѣсто изданія	Переплетъ
			Часть первая и вторая. — третья и четвертая.		
958	18	—	Экземпляръ второй.	1856	Кор.
959	19	П. П. В.	Священная географія, показывающая происхожде- ніе народовъ, состояніе Палестины въ разные времена, отъ Авраама до покоренія Римлянами, съ историческими и геогра- фическими замѣчаніями.	1846 С.-Пб.	—
960	20	Скворцовъ В. М.	Царское паломничество Ихъ Имп. Величествъ на поклоненіе вѣковымъ свя- тынямъ Кіева.	1896 Кіевъ.	Пап.
961	21	Словцовъ И., свящ.	Пыскорскій Преобра- женскій Ставропигіальный 2-кл. монастырь.	1869 Пермь.	Кор.
962	22	Смирновъ Ф.	Виленскій Свято-Ду- хов. монастырь.	1888 Вильна.	Пап.
963	23	Суворинъ А. А.	Палестина.	1898 С.-Пб.	англ.

№ каталога	№ отдѣла	Авторъ	Разрядъ П. Исторія. Отдѣл. VII. Церк. геогр., описанія и путешествв.	Годъ и мѣсяцъ изданія	Переплетъ
964	24	Титовъ А.	Троицкій Желтоводскій монастырь у Старога Ма- карья (1435—1887).	1887 Москва.	Кор.
965	25	Четыр- кинъ И. Н.	Историко-статистическое описаніе Арзамасской Алексѣвской ж. общины.	1887 Н.-Новг.	Пап.
966	26	Щербит- скій О. В.	Виленскій Свято-Троиц- кій монастырь.	1886 Вильна.	Кор.
967	27	—	Второй экземпляръ.	—	—
968	28		Георгиевскій Балаклав- скій монастырь въ Кры- му.	1893 С.-Пб.	Пап.
969	29		Описаніе Кіево-Печер- ской Лавры	1826 Кіевъ.	Кор.
970	30		Путешествіе ко свя- тымъ мѣстамъ въ 1830 г., въ 2-хъ ч.	1832 С.-Пб.	Кож.
971	31		Экземпляръ второй.  Часть первая.  — вторая.	1840	—
972	32		Путешествіе по святымъ мѣстамъ русскимъ.	1836 С.-Пб.	Кор.
973	33		Второй экземпляръ.	1840	Кож.

№ каталога	№ отдѣла	Авторъ Разрядъ II. Исторія. Отдѣл. VII. Церк. геогр., описанія и путешествв.	Годъ и мѣсто изданія	Переплетъ
974	34	Сообщенія о Палести- нѣ, въ 4 томахъ.	1897 С.-Пб.	Кор.
975	35	Сообщенія Имп. Прав. Палестинскаго Общества.	—	—
976	36	Тоже, въ 4-хъ томахъ.	—	—
977	37	Римскія письма, въ 2-хъ частяхъ	1846 С.-Пб.	—
978	38	Второй экземпляръ.	1847	—
979	39	Сурдегскій Свято-Ду- ховскій монастырь.	1889 С.-Пб.	Пап.
980	40	Историческая и стати- стическая записка о г. Ряжскѣ и его Благовѣ- щенскомъ соборѣ.	1876 Рязань.	Кор.
981	41	Отъ Самары до Соло- вокъ и обратно. Днев- никъ воспитанниковъ Са- марской духовной Семи- наріи за время поѣздки съ 10 іюня по 6 іюля 1899 г.	1899 Самара.	—